

Primorski dnevnik

Postnina plačana v gotovini
Abb. postale I gruppo

Cena 400 lir

Leto XXXVIII. Št. 39 (11.167)

TRST, nedelja, 21. februarja 1982

PRIMORSKI DNEVNIK je začel izhajati v Trstu 13. maja 1945, njegov predhodnik PARTIZANSKI DNEVNIK pa 26. novembra 1943 v vasi Zakriž nad Cerkljem, razmnožen na ciklostil. Od 5. do 17. septembra 1944 se je tiskal v tiskarni »Dobrodo« v Gornji Trebuši, od 18. septembra 1944 do 1. maja 1945 v tiskarni »Slovenija« pod Vojskim pri Idriji, do 8. maja 1945 pa v osvobojenem Trstu, kjer je izšla zadnja številka. Bil je edini tiskani partizanski DNEVNIK v zaslužjeni Evropi.

V INTERVJUJU GLASILU PARTIJE «UNITÀ»

Berlinguer poudaril pravico KPI do iskanja svoje poti v socializmu

Ohranitev in vzporeditev miru ostaja poglavitni cilj partije

RIM — Unità objavlja danes dolg intervju z Enricom Berlinguerjem, v katerem se tajnik partije ukvarja s polemiko med KPI in KP Sovjetske zveze, s strategijo za uveljavitev socializma in v demokratičnem centralizmu. Berlinguer ugotavlja uvidoma, da je povsem naravno in prav, da je KP SZ odprla javno razpravo o stališčih italijanskih komunistov. Jemljemo tudi na znanje, pravi tajnik KPI, da sovsjetska partija hoče ohraniti dialog in razpravo, nikakor pa ne pripeva k stvarni in konstruktivni diskusiji potvarjanje italijanskih stališč.

Tajnik KPI se pritožuje, da so Sovjeti izkrivili ocene, ki jih je KPI dala o socialističnih družbah, njeno stališče do mednarodnih vprašanj ter prizadevanja za mir in protimperializem in končno tudi stališča do poljskih dogodkov. Tajnik italijanske partije podčrtnje, da je do razhajanja prišlo, ker sovsjetski komunisti niso znali pravilno oceniti resnične vloge poljske krize. Ko je govoril o uveljavljanju polemičnih člankov naperjenih proti italijanski partiji, je Berlinguer poudaril, da ga je prizadelo pojmovanje odnosov med komunističnimi partijami, ki iz člankov izhaja ter način kako so postavili vprašanje miru v svet. Za italijanske komuniste postaja mir poglavitni cilj, ki ga je treba doseči. Problem vojne je v jedrski dobi zadobil pravo posebno razsežnost. Razredni boj o ostaja neizpodbitno dejstvo v notranji in mednarodni resničnosti, vendar zadobiva v jedrski dobi delno drugačen značaj. V današnjem

prizadevanja zadobijo evropsko dimenzijo. Za tretjo pot v socializmu pa Berlinguer ima isti proces, ki konkretno pospešuje napredovanje vseh komponent delavskega in ljudskega gibanja v zahodni Evropi. Pri tem je dodal, da se dobro zaveda, da socialdemokracija ni prinesla v nobeni državi doslej odprave kapitalizma; vendar pa socialna demokracija ni pomenila in ne pomeni vedno isto povsod in vedno. Kapitalistični sistem nima več tiste gospodarske moči, predvsem zato, ker ni več starega kolonializma, ki je prispevala k uveljavitvi velikih socialdemokratskih strank: Socialdemokratske sile skušajo najti rešitve in poti, ki se razlikujejo od tradicionalnih, da bi premostile kapitalistično obdobje družbe. Pri tem poskušajo hodočiti italijanski komunisti zraven, da bi doprinesli svoje izkustvo.

Berlinguer se je ob koncu še ukvarjal z vprašanjem demokratičnega centralizma. Gre za vprašanje, s katerim se je treba spopasti in o njem govoriti brez ideoloških predsodkov. Demokratični centralizem ni skupek negibnih načel. Berlinguer je opozoril na vse spremembe in na vse novosti v KPI, katerih namen je okrepiti notranjo demokracijo partije. Pri tem pa so nekatere meje, ki jih ne smemo in ne moremo prestopiti: to so predvsem meje frakcij. Frakcije vnašajo v partijo razkroj, vendar logiko ter ovirajo vzpostavitev odkrite notranje razprave.

Karabinjerski častniki podpirali neofašiste

RIM — Trije visoki častniki karabinjerjev so vpleteni v delovanje desničarskih in neofašističnih organizacij. Po aretaciji v Mestrah bivšega karabinjerskega poveljnika Sandra Spagnolia je preiskovalni sodnik Napolitano, ki vodi preiskavo o neofašističnem prevratništvu, začel sodni postopek proti bivšemu oficirju za stiske pri kriminalpolu Vecchiom, poveljniku rimske skupine stotniku Caracu in polkovniku Pappi.

Vecchiom obtožujejo, da je posredoval podpiral rimsko skupino fašistov. Senzacija je bil namreč s terorističnim delovanjem te skupine, tega pa ni posredoval sodnikom, čeprav so ga leti nekajkrat zaprosili za informacije. Podrobnosti obtožbe proti Caracu in Pappi niso znane.

SHOD V SALSOMAGGIOREJU V PODORO FORLANIJU

Veliki manevri v KD pred 15. kongresom

SALSOMAGGIORE — Prvi dan demokristjanske shoda na temo »Odsleditve skupščine do 15. kongresa« se je končala z okroglo mizo, na kateri so razpravljali o pripravah na 15. kongres stranke. Mnogi so ta shod označili kot prvi korak h kandidaturi Arnalda Forlanija za tajnika krščanske demokracije. Svojo podporo so dali poleg dorotejskega voditelja Antonia Bisaglia in voditelja forze nuove Carla Donat Cattina ter zunanega ministra Emilia Colomba, tudi Malfatti, Mazzotta in Prandini. Nista prisotna Andreotti in Piccoli. Prvi je dejal, da nima najmanjšega namena podpreti Forlanijeve kandidature za tajnika.

Udeleženci so zanikali, da skušajo oblikovati na sedanjem shodu novo večino, ki naj bi si skušala zagotoviti zmago na prihodnem demokristjanskem kongresu. Bisaglia je bil dokaj kritičen do sedanjega tajništva in tudi do Andreottija. Dodal je tudi, da za sedaj ni mogoče predvidevati sodelovanja v komunizmu v vladi. V razpravi je bil govor o vrsti aktualnih političnih vprašanj od odnosov z drugimi vladnimi silami, s komunisti; do zunanje politike, do obrambe, do del pa je bil posvečen tudi novim odnosom med demokristjansko bazo in vodstvom stranke v luči nedavne vsedravnne skupščine stranke, na kateri so

si tako imenovani zunanji hoteli določili novo vlogo v krščanski demokraciji.

Zunanji minister Colombo je obravnaval v svojem posegu zavestno med krščansko demokracijo in socialističnimi in laičnimi strankami ter se še posebno ustavil pri ugotovitvi, da je treba sedanje zavezništvo ohraniti in ga še okrepiti. Ko je govoril o notranjih odnosih v krščanski demokraciji pa je Colombo menil, da je treba predvsem premostiti sedanje razklanost v stranki.

Predsednik krščanske demokracije Forlani je govoril v teku današnjega dne. Predstavil se bo kot človek »super partes« ali pa vsaj kot predstavnik zelo široke večine.

V vrstah levice, ki se shoda v Salsomaggioreju ne udeležuje, so Forlanijevo kandidato dočakali dokaj hladno. Prevladuje mnenje, da je treba prej izdelati natančne politične smernice in komaj potem najti človeka, ki jih bo izvajal. Treba pa je reči, da je pri tem mnogo več nasprotovanja do Forlanijevih pokroviteljev Bisaglia in Donat Cattina bolj kot do Forlanija samega. Morda tudi zato, ker bi iz spopada med Piccolijem in Forlanijem lahko izšel kot zmagovalci predstavnik levice Ciriaco De Mita.

V PRIČAKOVANJU PREKLICA VOJNEGA STANJA NA POLJSKEM

Dogmatske sile krepijo svoj položaj v Poljski združeni delavski partiji

Vojski očitajo popustljivost do «kontrarevolucionarjev» - Oblasti napovedujejo obnovo tujkega prometa



VARŠAVA — Birokratsko-dogmatske sile v Poljski združeni delavski partiji ne prikrivajo več svoje okrepljene vloge v partijskem življenju, prav tako ne skrivajo svojega nasprotovanja nadaljevanju vojnega stanja, ki preprečuje poljski partiji obnovo nekdanje vloge v državi. Po njihovem je treba čimprej očistiti partijske vrste vse »liberalne in oportunistične navlahe«. Ko bo to storjeno, se lahko vojska umakne v vojašnice in prepusti vodenje države PZDP, v kateri seveda bi imela glavno besedo prav dogmatske sile.

Pri pospeševanju tega procesa partijska leвица ne varčuje z napadi proti silam obnove in demokratizacije v partijskih vrstah. Tarča njenih napadov so predvsem bivši prvi sekretar CK Stanislaw Kania in vsi njegovi svetovalci in sodelavci, ne da bi pri tem izvežli ljudi, ki sestavljajo »štabo« generala Jaruzelskega. Dogmatske sile s tem posredno napadajo vojski svet za nacionalno rešitev in generala Jaruzelskega. Tudi o samem vojnem stanju imajo dogmatske sile razne pomisleke. Tako so globoko nezadovoljni zaradi »premilosti« kazni proti kršilec prepisov vojnega stanja. Po njihovem je vse večje neupoštevanje policijske ure in drugih določil rezultata puha iskanja miru za vsako ceno. Prav tako jim ne gre v račun dogovarjanje s Cerkvijo in iskanje široke fronte narodne uprave, ne da bi predhodno v partijskih forumih jasno določili smernice in ideološke cilje. Proglasitev vojnega stanja je bila po njihovem potrebna in nujna. Vojska pa bi morala čimprej opraviti svojo vlogo, to pa lahko napravi samo s trdnjo roko, brez prizanesljivosti.

V takem položaju se generalu Jaruzelskemu ne mudi prehitro obnoviti partijskega življenja. Namerno se proces tako imenovane »verifikacije« članstva po polzevovala. Jaruzelski upa, da se bodo prej ali slej v partijo vrnila vse tiste zdrave sile, ki so jo zapustile v zadnjem obdobju. S tem bi ustvaril dovolj močno protitež sedaj dominantnim dogmatskim silam. Prav tako ne namerava Jaruzelski preklicati vojnega stanja, saj se dobro zaveda, da je partija prešibka, da bi bila lahko kos težkemu položaju.

Bolj kot vpliv dogmatikov v partijskih vrstah zaskrblja Jaruzelskega brezupen gospodarski položaj v državi in vse večja apatičnost prebivalstva. Kljub prisili in militarizaciji proizvodnje še vedno nazaduje, v državi pa se že čutijo znamenja, da se je odpor proti vojnemu stanju le potihnil zaradi zime in po ponovno izbruhu spomladaj. Vojni svet za nacionalno rešitev skuša torej pred pomladjo doseči vsaj okviren sporazum s Cerkvijo. V ta stremeljenja spada tudi skrito dogovarjanje z interniranimi sindikalnimi voditelji, ki pa ni do sedaj rodilo nobene uspeha.

Vojaški svet za nacionalno rešitev pa vseeno nadaljuje s svojo politiko omejevanja določil vojnega stanja. Tako so včeraj napovedali, da bodo v kratkem ponovno odprli poljske meje za tujski promet. Seveda bodo vzpostavili prvotno stanje le v zavezniških državah vzhodnega bloka, medtem ko bodo z Zahodom še vedno veljale omejitve.

Na sliki (teletuto AP): poljski častnik in radiotelegrafist med patruliranjem na varšavskih ulicah.

NADALJEVANJE PROCESA PROTI SKUPINI DESNIČARSKIH ZAROTNIKOV

Polkovnik Tejero razgrinja ozadje poskusa državnega udara v Španiji

General Armada bi moral postati predsednik vlade - Juan Carlos potrди zaupanje v demokratične institucije in pozval vojake, naj spoštujejo ustavo

MADRID — V poslopu vojaške geografske službe se je včeraj z branjem zapisnikov nadaljeval proces proti 33 zarotnikom, ki so 23. februarja lani poskušali zrušiti civilne oblasti. Osrednja pozornost je tokrat veljala izjavam polkovnika Tejera preiskovalnemu sodniku. Polkovnik skupine pripadnikov garde civil, ki je vdril v parlament in za nekaj ur »vgrabil« izvoljene predstavnike španskega ljudstva, je podrobno orisal ves potek priprave na državni udar in kar je verjetno še bolj

zanimivo je Tejero prikazal tudi odnos med dvema glavnima protagonistoma poskusa državnega udara, generaloma Del Boschem in Armado.

Prav sodelovanje med tema generaloma in prispevek generala Armade pri organiziranju poskusa vrnitve vojske na čelo države sta bila doslej med najbolj meglenimi točkama preiskave. General Armada, ki sicer še naprej vztraja, da se sam ni nameraval udeležiti državnega udara, kaj še, da v njem aktivno sodeloval, naj bi bil po Tejerovem pričevanju eden od glavnih organizatorjev in celo osebnost, ki bi moral Tejero prepustiti oblast države.

Med včerajšnjim branjem zapisnikov se je izvedelo, da je edini civilist, frankistični sindikalist Juan Garcia Garres v začetku vzpostavil stike med polkovnikom Tejero in generaloma Del Boschem in Armado. Slednji naj bi zatrjeval, da bo kralj Juan Carlos podprl državni udar, izdelal pa naj bi tudi načrt za zasedbo parlamenta in zahteval od Tejera, naj se izogne vsakemu prelivanju krvi. Polkovnik Tejero se je po zasedbi parlamenta podrglugo uro pogovarjal z generalom Armado, ki mu je predlagal imenovanje vlade, v kateri naj bi sodelovali tudi civilisti. Za predsednika te vlade pa se je kandidiral sam Armada, ki je polkovniku zatrjeval, da se z njim strinja general Del Bosch in kralj Juan Carlos.

O naporih suverena Juana Carlosa, da obdrži na nogah ustavno demokratično ureditev, je govoril v svojem pričevanju preiskovalnim sodnikom polkovnik Diego Ibanez Ingles. Iz njegove izjave je razvidno, da se je celoten stroj zaustavil zaradi vztrajanja kralja pri svoji odločitvi, da ne sprejme

V New Yorku sodijo ustaškim teroristom

NEW YORK — V New Yorku sodijo deseterici protijugoslovanskih teroristov skupine »Odpor«, ki so obtoženi dveh ubojev, starih poskusov umora, namernih požarov in drugih terorističnih dejanj. Za javnega tožila se ni zločinska organizacija branila niti najhujših zločinov, da bi uredila »Neodvisno Hrvaško«.

NOV VAL POLEMIK ZARADI UVOZA SOVJETSKEGA PLINA

Longo proti sodelovanju Italije pri gradnji sibirskega plinovoda

RIM, MOSKVA — V italijanskih političnih krogih se nadaljuje polemika povezana z gradnjo magistralnega sibirskega plinovoda, ki bo omogočal dobavo večjih količin sovsjetskega plina zahodnoevropskim državam. Nekatere italijanske politične sile so sprejele Reaganov nasvet, naj se Zahodna Evropa odpove temu načrtu, ker bi jo plinovod spravil v energetsko odvisnost od vzhodnega bloka.

Med temi silami so še najbolj glasni socialdemokrati. Njihov tajnik Pietro Longo je v intervjuju za rimski tednik še enkrat potrdil, da se je njegova stranka odločno uprla, da bi se tudi Italija priključila omenjenemu projektu. De-

jal je, da bo plinovod služil predvsem Sovjetom, ki bodo tako prili do potrebne tehnologije in finančnih sredstev za krepitev vojaške moči. Italija ima še veliko možnosti, da si celo po nižjih cenah zagotovi potrebno energijo. Pri tem je Longo nakazal možnosti, ki jih nudijo Alžirija in arabske države izvoznice nafte. Italijansko podjetje za energijo ENI naj bi v tem smislu že izdelalo nekaj zelo zanimivih načrtov.

Tajnik PSDI je v pogovoru z novinarjem rimskega tednika tudi pojasnil, da se veliko članov vlade strinja z njegovimi stališči in da je zato precej možnosti, da bo italijanska vlada zavrnila sovsjetsko ponudbo.

Glede plinovoda pa ostaja še ena plat medalje, ki jo je Longo seveda zamolčal. Če bo italijanska vlada res sprejela Longov predlog in se odpovedala sodelovanju pri gradnji in nato uvozu sovsjetskega plina, se bo obenem odrekla tudi pomembnemu izvozu v Sovjetsko zvezo in sploh poslu, ki je povezan z gradnjo plinovoda.

Sicer pa odločitev italijanske vlade ne bo imela večjega vpliva na samo gradnjo plinovoda. Prav v tem dneh so namreč v Moskvi sporočili, da so zahodnomoskva podjetja že začela dobavljati potrebne cevi in druge naprave in da so se že začela prva dela na trasi, ki bo dolga 3570 kilometrov. Dela naj bi bila predvidoma končana do aprila 1983.

KAIRO — Kairsko časopisje poroča, da bo egiptovski predsednik Hosni Mubarak obiskal Izrael v drugi polovici marca.

Protest radikalcev proti RAI



Radikalci so včeraj nakopili kakih 50 televizijskih sprejemnikov pred sedežem RAI v Rimu ter razobesili napis »Dovolj z lažmi, držite si jih«

Grenke misli ob pozitivni pogodbi

Pogodba o sodelovanju med tržaško, ljubljansko, zagrebško, dunajsko in regensburško univerzo, ki so jo v prisotnosti ministra za solstvo podpisali prejšnji ponedeljek, me je razveselila. Najprej iz osebnih razlogov, ker sem namreč na slovenski, hrvaški, avstrijski in nemški kulturni prostor navezan, saj sem v vseh teh deželah živel, delal in si pridobil znanje in prijatelje. Zavedam se, da mora Trst, če se hoče rešiti iz svoje provincialne zaostalosti, razviti plodne stike s svojimi naravnimi sosedami, je v marsičem pogojevala moje delo, odkar sem s pizansko univerzo prešel na lukajsko. Dejstvo, da novi rektor, prof. Fusaroli z zagonom novinca, a tudi s senzibilnostjo Italijana, ki ni Tržačan, daje toliko poudarka istim smericam, me seveda navdaja z zaščem in upanjem, da bo pod njegovim vodstvom in z njegovo pomočjo na tem področju mogoče še marsikaj storiti.

Z druge strani pa ne morem zamolčati, da so me pri branju poročil o slavnosti na tržaškem vseučilišču in

lepih besed, ki so bile takrat izrečene, spreletavale tudi grenke misli. Predobro se namreč zavedam razkoraka, ki obstaja med načrti in nameni ter konkretno stvarnostjo. Ne vem sicer, kakšne so razmere na drugih fakultetah, toda na filozofski, na kateri poučujem, niso tako obetavne, kakor bi si želel. Tu mislim predvsem na sodelovanje z ljubljansko filozofsko fakulteto, ki je bilo pred leti na široko načrtovano, a je v zadnjem času skoraj zamrlo in utihnilo.

Kje so vzroki tega neuspeha? Najbrž jih je iskati predvsem o Trstu; na primer o dejstvu, da precejšnje število docentov na tržaški filozofski fakulteti v bistvu ni zainteresirano za dialog s slovenskim kulturnim svetom. Mnogi prihajajo od daleč, iz Milana ali Rima, se ustavijo na fakulteti le tistih nekaj dni, ki so neobhodno potrebni, in jim je seveda svet severno od Ulice Carduccija skoraj popolnoma neznan in nezanimiv. Drugi zaradi nepoznavanja jezika, miselnosti, kulturne problematike, nekateri morda tudi zaradi obzira do sil, ki imajo večino

v mestu, ne čutijo prave lagodnosti pri iskanju stikov s slovenskimi kolegi in z njihovo kulturo.

Pri tem ugotavljanju pa ne bi bilo pravično, če ne bi zapisal, da je po mojem del krivde za zatise, ki je zavladalo v odnosih med obema fakultetama, tudi v Ljubljani. Delno bo temu botrovalo dejstvo, da je ljubljanski kulturni krog že po tradiciji bolj usmerjen proti severu in vzhodu, kakor proti italijanskemu jugu. Delno pa je temu kriv tudi neizdelan odnos marsikaterega našega junaka delavca do Slovencev onkraj meje, ki so tudi iz ljubljanskega zornega kota le preprosto videti samo kot neznačajna manjšina, katero je treba sicer podpirati, čeprav je ta pomoč pogosto nadežnost in breme.

V takih razmerah se človek včasih počuti kot Siziif, ki je obsojen paliti skalo na hrib, pa se mu takoj skotoli v dolino, komaj jo spravi do vrha. In vendar je treba v teh naporih vztrajati, kajti pomistiti bi pomenilo odpovedati se svoji identiteti Tržačana in Slovenca.

JOŽE PIRJEVEC

II. DEŽELNA KONFERENCA PSI

V 80. letih potreben nov pristop k reševanju ekonomskih problemov

Večja integracija s sosednimi deželami, jasnejša opredelitev vlog javnih uprav, podjetij in bančnih zavodov - Minister Balzamo o prometnih infrastrukturnih v naši deželi - Danes zaključni poseg finančnega ministra Formice

V gospodarsko-socialnem življenju Furlanije-Juljske krajine obstajajo še daleč časa določeni problemi, ki jih dosedanja gospodarska politika javnih uprav ni znala rešiti in ki bodo ostali še naprej odprti, če se ne bo krepko spremenil pristop k njihovemu reševanju. Italijanska socialistična stranka je trdno prepričana, da bo sedanje težave, ki pestijo zlasti nekatere proizvodne panoge in nekatere omejene območja naše dežele, mogoče prenesti v letih '80, če bo deželna skupnost znala bolje izkoristiti obstoječe človeške in materialne razpoložljivosti in če se bo opredelila za določeno integracijo s sosednimi deželami kot so Veneto, avstrijska Koroška in sosedna Slovenija. Na ožjem področju notranje gospodarske politike bo treba v skladu s to novo usmeritvijo bolj definirati vlogo javnih operaterjev, zahtevati večjo angažiranost zasebnih podjetnikov in bančnih zavodov, opustiti politiko reševanja podjetij v krizi za vsako ceno (skrb za probleme v zvezi z zaposlenostjo bi morala posebna agencija za delo) in preusmeriti razpoložljiva finančna sredstva na tiste proizvodne enote, ki bi nudila največja jamstva za uspeh, kar zadeva naraščajočo proizvodnjo in število delovnih mest. To po drugi strani predstavlja določeno preporazdelitev funkcij med državo, deželo in posameznimi proizvodnimi enotami: država naj skrbi za formulacijo obsežnejših pobud, za splošno proizvodno usmeritve in za odpravo neskladij, dežela naj bi prevzela nalogo, da pospeši izkoriščanje obstoječih človeških in materialnih razpoložljivosti, podjetja pa naj bi se organizirala tako, da bi bila njihova proizvodnja najbolj racionalna in učinkovita.

To so glavne usmeritve, ki izhajajo iz uvodnega poročila, podanega na večeršnjem II. deželni gospodarski konferenci SPI v sejni dvorani na razstavišču pri Montebellu. Konferenca z naslovom «Predlogi gospodarske in socialne politike PSI za Furlanijo-Juljsko krajino», ki sta jo organizirala deželni odbor stranke in njena svetovladna skupina v deželni skupščini, so se udeležili minister za promet Balzamo, podpredsednik deželne odbora De Carli, odborniki Zanfagnini in Renzulli, predstavniki političnih strank, sindikalnih in gospodarskih organizacij, v nabito polni dvorani pa smo opazili tudi predstavnike SKGZ, SDGZ, tržaške delegacije mešane italijansko-jugoslovanske zbornice in nekatere druge osebnosti.

Konferenca se je začela s pozdravnim nagovorom deželne tajnika PSI Brava, uvodnemu poročilu, ki ga je podala odgovorna za gospodarska vprašanja pri deželni vodstvu stranke Tiberi - Nilia, pa je sledilo poročilo o deželnih posegih za proizvodnjo in zaposlenost, ki ga je podal podpredsednik Friulne V. Panul. V razpravo so nato posegli številni predstavniki raznih organizacij, od industrije in trgovcev do kmetovalcev. Njihovih posegov — in nekatere so bili res zanimivi — zaradi pomanjkanja prostora, žal ne moremo objasniti, niti v skrajnem obsegu ne. Posebej bi omenili le nastop predsednika Konzorcia za raziskovalno središče Anzellottija, oziroma njegovo izjavo, da se bo nasprotovanje slovenske narodnostne skupnosti uresničevati čim na Krasu najbrž uresničilo, ko bodo domačini sprevleli, da se bo nova struktura harmonično vključila v njihovo socialno, človeško in etično realnost. In nastop ravnatelja inštituta ISDEE Favarella, ki je med drugim opozoril na dejstvo, da so polemike okrog skupne industrijske cone na Krasu praktično ustavile vsako napredovanje gospodarskega sodelovanja z Jugoslavijo v smislu osimskih sporazumov in da bi zato kazalo premakniti ta problem z mrtvega tira z novimi pobudami. Po njegovem mnenju bi se Trst nikakor ne smel odreči olajšavam, ki so predvidene za skupno cono in bi bilo treba v tej fazi poskrbeti za to, da bi te olajšave prenesli na podjetja iz naše dežele, iz Slovenije in iz Hrvaške, ki bi se opredelila za skupno proizvodnjo. Pomemben je bil tudi nastop odbornika De Carlija, ki je v bistvu potrdil in boljše definiral gledišča do raznih smeric naše dežele v letih '80.

Pozno popoldne je dopotoval z Goriskega ministra za promet Balzamo, ki je najprej orisal sedanjo razvojno politiko svojega ministrstva — v okviru tako imenovanega «integriranega načrta» se to uresničuje predvsem k ponovnemu ovrženju razčlenitve na t. o. krepitve nekaterih železniških prog v naši deželi, seveda predvsem prog Videm - Trbiž. Kar zadeva pred kratkim odprto krožno železniško progno v predoru pod mestom, je minister Balzamo dejal, da bi moral Trst izkoristiti to novo prometno strukturo za speljavo podzemne železnice, ki bi lahko odločilno prispevala k razvoju prometa med posameznimi predeli mesta in med mestom in srednje oddaljenimi kraji.

Konferenca se bo danes nadaljevala v prostorih Avtomobilskega kluba pri Montebellu. Okrog polne bo glavne misli dvodnevnega posveta povzel finančni minister sen. R. Formica.



PISAN PUSTNI SPREVD PO OPENSKIH ULICAH

Tudi letošnji kraški pust na Opčinah v znamenju miru, prijateljstva in sožitja med ljudmi in narodi

Prvo nagrado za najboljši voz so prejeli pustni prijatelji iz Praprota - Veliko mask in veselega razpoloženja

Pust je praznik šaljivcev in vseh veselih ljudi. Tako je bilo tudi večeraj na Opčinah, kjer se je kraški pust že šestnajstič predstavil tisočglavi množici, ki se je večeraj zgodaj popoldan zgrnila na openskih ulicah. Znano je, da kraški pust privlači na Opčine številne obiskovalce, vendar se je letos po ulicah tega slovenskega zaselka zgrnilo nenavadno število pustnih šem in pustnih veseljakov.

Kot znano gre na Opčinah za tekmovalni natečaj in tudi letos je bilo tako. Zato moramo takoj na začetku zabeležiti najbolj uspehe vozov, ki jih je posebna žirija razglasila za zmagovalce letošnjega kraškega pusta. Vsi vozovi so posebej kockljiva vprašanja naše družbe, ki se sooča z inflacijo, terorizmom, draginjo in drugimi podobnimi zadevami, vendar je bila žirija mnogi, da letošnja prva nagrada pripada prebivalcem Praprota, ki so ponazorili borbo za mir. Nasploh je bila letošnja parada pustnih vozov po Opčinah ubrana na žgoče svetovne teme in prav zaradi tega ni čudo, da so prebivalci Praprota prejeli prvo nagrado za voz, ki so ga poimenovali «Mir». Čeprav se Brežnjevi in Reagan borita za svetovno nadvlado, pa si ostalo ljudstvo prizadeva za mir in sožitje, ki edino lahko reši človeštvo. In če so predstavniki Praprota prejeli prvo nagrado (poseben pokal, karikaturo dr. Roberta Hlavatyja in de-

Plaćevanje pokojnin INPS

Pošto pokrajinsko vodstvo sporoča vsem zainteresiranim, da bodo v mesecu februarju plačevali pokojnine INPS kategorije IO po naslednjem vrstnem redu:

jutri, 22. februarja, od črke A do CI
torek, 23. februarja, od črke CL do F
sreda, 24. februarja, od črke G do M
četek, 25. februarja, od črke N do R
petek, 26. februarja, od črke S do Z

Literarni natečaj ob 35-letnici SDGZ

Absolutno nagrado prejela Boris Frandolich in Adriano Peric iz Gorice

Slovensko deželno gospodarsko združenje je ob priliki praznovanja 35-letnice svojega obstoja razpisalo literarni natečaj na temo «Gospodarske slovenske narodne skupnosti in Italiji» za dijake 3., 4. in 5. letnika Trgovskega tehnikega zavoda «Žiga Zois» v Trstu, Slovenskega strokovnega zavoda za trgovino «Ivan Cankar» v Gorici.

Ravnateljstva posameznih šol so se pobudi odzvala, zainteresirala predmetne profesorje in dijake, ki so naloge pisali 17. 12. v Gorici 13. 1. pa v Trstu. Koordinacijsko komisijo so sestavljali profesorji Ester Sterco, Silva Valenčič, Franko Abram in Ivo Sossi, ter Vojko Kocjančič za SDGZ.

Celotna pobuda je bila za naše šole glede na specifičnost obravnavane teme popolna novost. Naloga sta pisala dva dijaka zavoda Žiga Zois, 4 dijaki strokovnega zavoda iz Trsta in 16 dijakov zavoda za trgovino iz Gorice.

Slab odziv dijakov samo potrjuje že znane ugotovitve, da je o slovenskem gospodarstvu vse premalo informacij prišli javnosti, ter vse premalo stikov med šolami in gospodarstvom. SDGZ bo zato temu pro-

S SOGLASNO RESOLUCIJO RAJONSKEGA SVETA ZA SV. JAKOB

Nov glas v podporo načrta za pešpot Pončana-Draga

Poziv izrednemu komisariju, da sprejme potrebne ukrepe

Rajonski svet za svetjakovski upravni okoliš je soglasno sprejel resolucijo, ki se zavzema za speljavo ceste za pešce in posebnega pasu za kolesarje po trasi opuščene železniške proge Marsovo polje (Cam-poz Marzio) - Draga. Pobuda naj bi pomenila po eni strani ekološko pridobitev, saj bi načrt bilo treba izpeljati z ohranitvijo in celo še s pomnožitvijo zelenja ob omenjeni trasi, po drugi strani pa ustvaritev popkovine med mestnim središčem in posameznimi mestnimi četrtmi ter kraškim okoljem.

Resolucija obvezuje izrednega komisarija na tržaški občini, ki je skupaj z dolinsko občinsko upravo neposredno zainteresirana pri pobudi, da čimprej naroči pristojnim dejavnikom zasnovano načrta za pešpot in kolesarsko stezo, in to začenši v neposredni bližini mostu v Ul. Orlandini. V Ul. Ponziana in v Istrski ulici bi v okviru tega načrta bilo treba nanovo urediti prehode za pešce, ker so obstoječi človeku nevarni zaradi dokajšnjega prometa, hkrati pa bi pri načrtovanju pešpoti

in kolesarske steze projektant moral odpraviti sleherni izdatnejši klanc. Resolucija izrecno poudarja zahtevo, da se pri projektiranju infrastrukture slednja niti za ped ne odmakne od prvotne železniške trase.

Rajonski svet za Sv. Jakob ugotavlja, da je na dosedanjih sestankih s komisarijem, dolinskimi župani in drugimi zadolženimi dejavniki prišlo na dan sicer precej ugovorov in težav, da pa le te nikakor niso neprelopljive, zato je pobudo treba uresničiti. V ta namen naj izredni komisarij na tržaški občini poskrbi za primerno finančno nakazilo, ki naj se vpiše v občinski proračun za leto 1982. Kolikor pa zadeva stike z upravo državnih železnic, velja, da so se zainteresirani upravitelji že obvezali, da jih brž navežejo. Dogovarjanje z upravo otroške bolnice «Burla Garofolo», pod katero je delno speljana železniška proga, je pa že v teku.

Prihodnjim se rajonski svet za Sv. Jakob snide jutri, 22. t.m., ob 20. uri v sejni dvorani občinske izpostave, Ul. Caprin 18/1.



Z VČERAŠNJE TISKOVNE KONFERENCE

Odločne zahteve KPI po nemudnem podpisu konvencije za TV oddaje v slovenščini

Posegli so član upravnega sveta RAI Vecchi, poslanec Cuffaro in deželni svetovalec Battello

Deželni komite KPI je priredil večeraj jutrajnjo tiskovno konferenco o stališčih, ki jih imajo komunisti do javnih radiotelevizijskih uslug na področju Furlanije-Juljske krajine, s posebnim poudarkom na vprašanju konvencije med državo in RAI za pričetek televizijskih oddaj v slovenščini. Stališča KPI so podal član upravnega sveta RAI Adamo Vecchi, poslanec Antonino Cuffaro, deželni svetovalec Nereo Battello in članica deželne tajništva Perla Luse, ki je med drugim tudi odprla tiskovno konferenco.

Adamo Vecchi je omenil nekaj važnih problemov, ki grozijo, da bodo zadušili reform. Prvi problem zadeva brez dvoma samo strukturo RAI in tu je govornik omenil vprašanje, kot so ložnice, strankarsko usmerjanje informacij, tako da razpolaga opozicije le z majhnim «prostostrom», in podobne težnje, ki zavirajo proces svobodnega obveščanja ljudi. Kot drugo vprašanje je Vecchi omenil hudo pomanjkljivost, ki jo predstavlja odsotnost pravilnika, ki naj ureja delo zasebnih televizijskih postaj. Na tem področju je dejal govornik, je prišlo do divje bitke, kjer konkurenca ne pripadajo šibkejšim in pogostokrat ogroža tudi RAI. Tako narašča zaradi konkurenca cena filmov, kot nadaljnji primer je Vecchi omenil aferi ob moskovski olimpiadi in pa ob olimpiadi v Los Angelesu, ko se je privatni založnik postavil kot tekmeč javni ustanovi. Govornik je omenil tudi dobljeno tožbo proti zasebnemu založniku, ki je želel uvesti zasebni program, izrecno Trst, ki ga oddaja na vsedržavnih mreži in konkurenci z dnevnikom RAI. Takšno početje pa ni dovoljeno, saj morajo biti programi zasebnih TV postaj omejeni na deželo. Kot tretje je Vecchi omenil vprašanje decentralizacije, ki še zdaleč ni dosegla zaželeno stopnje, bi se pa morala uresničiti. Decentralizacija pomeni, da bi morale dežele imeti večjo težo in avtonomijo, kar bi se seveda odražalo tudi v deželnih svetih RAI. Večja avtonomija, je dejal govornik, je potrebna predvsem za obmejne dežele, kot je prav F.J.K., kjer živijo slovenska narodnostna skupnost in nekatere druge jezikovne skupine. «Vecchi je spregovoril tudi o vprašanju direktorja deželne seveda RAI in pa glavnega urednika dnevnika, ki je odprto, saj vodi časovna obala posla komisar.

Po dve nagradi za najboljše pri-spevke posameznih šol (elektronski računalniki) pa bodo prejeli sledeči dijaki, katerih izdelke je komisija ocenila za najboljše: — Zavod za trgovino Ivan Cankar - Gorica
Pavel Vižintin - Gospodarski položaj goriske pokrajine
Aleksandra Kosić - Denarni zavodi in trgovina
Slovenski strokovni zavod v Trstu
Romana Gulic - Gospodarsko devinsko-nabrežinske občine
Flavia Terčon - Vinogradništvo in živinoreja
Trgovski tehnični zavod «Žiga Zois» v Trstu
Livio Collegari - Politični pomen gospodarstva za manjšino
Sonja Rupelli - Cvetličarstvo
Podletitev nagrad bo v ponedeljek, 1. marca 1982, ob 17. uri na seždu SDGZ v Trstu.

kljub jezikovni pomanjkljivosti najboljše zajela zastavljeno temo. Avtorja sta namreč prikazala z dokajšnjo logiko nekdanje in sedanje slovensko gospodarstvo tako na Tržaškem, kot na Gorškem. Dobro sta tudi razčlenila posamezne gospodarske panoge in prikazala tudi posamezne probleme.

Po dve nagradi za najboljše pri-spevke posameznih šol (elektronski računalniki) pa bodo prejeli sledeči dijaki, katerih izdelke je komisija ocenila za najboljše: — Zavod za trgovino Ivan Cankar - Gorica
Pavel Vižintin - Gospodarski položaj goriske pokrajine
Aleksandra Kosić - Denarni zavodi in trgovina
Slovenski strokovni zavod v Trstu
Romana Gulic - Gospodarsko devinsko-nabrežinske občine
Flavia Terčon - Vinogradništvo in živinoreja
Trgovski tehnični zavod «Žiga Zois» v Trstu
Livio Collegari - Politični pomen gospodarstva za manjšino
Sonja Rupelli - Cvetličarstvo
Podletitev nagrad bo v ponedeljek, 1. marca 1982, ob 17. uri na seždu SDGZ v Trstu.

Postanec Cuffaro je spregovoril o tehnoloških vprašanjih RAI, o problemu direktorja in pa glavnega urednika deželne RAI in se nato zaustavil ob problemu konvencije, ki naj omogoči TV oddaje v slovenskem

S PREDINOČNJEGA ŠESTEGA REDNEGA OBČNEGA ZBORA V BAZOVICI

TPPZ «Pinko Tomažič» za globalno zaščito slovenske narodnostne skupnosti v Italiji

Skupščina izvolila nov 21-članski glavni odbor in tričlanski nadzorni odbor

Predinočnim se je odvil v Bazovici šest redni občni zbor Tržaškega partizanskega pevskega zbora «Pinko Tomažič». Kot je v kratkem nagovoru poudaril predsednik in dirigent Oskar Kjuder, je občni zbor sovpadal z desetletno bogatega delovanja ansambla pa tudi praznikom slovenske kulture — v dvorani je bila razobešana lepa slika našega mojstra vezane besede Franceta Preserna. Sprito dejstvo, da je zbor ob priliki nedavnega slovenskega jubilejnega praznovanja v Mali dvorani Verdiejevega gledališča izdal posebno brošuro, v kateri je pravzaprav zapopadeno vse tisto, kar bi po ustaljenih vodilih bil dolžan povedati v moralnem poročilu predsednik, se je Kjuder tej obveznosti odrekel sporazumno s prisotnimi, katere pa je povabil, da v zbranim molku počastijo pokojne člane ansambla. Brž nato je Ernest Kotarčin kot predsedujoči na občnem zboru predal besedo tajniku Davorinu Krizmančiču.

Le-ta je uvodoma prečital utemeljitev nagrade «vstajanje slovenskega naroda», ki jo je nedavno podelil tržaškemu partizanskemu zboru republiški odbor Zveze združenih borcev NOV Slovenije in izrecno naglasil, da bo ansamblu še naprej gojil duha tradicije narodnoosvobodilnega boja in odpor-niškega gibanja — seveda v novih pogojih, kar pomeni hkrati, da bo ravno tako kot doslej prispeval k boju za zaščito in ohranitev slovenske narodnostne skupnosti v Italiji. «Neka narodnostna in jezikovna manjšina», je pripomnil tajnik Krizmančič, «mora postati s svojimi značilnimi element obogatitve širše skupnosti, ne pa nekaj nadležnega in odvračalnega, kar je treba odpraviti oziroma asimilirati.» Poudaril je tudi važno vlogo naše manjšinske skupnosti v prizadevanjih za nadaljnje razvijanje sožitja in za doseg miru v tem delu Evrope ter pripomnil, da bo treba v ta namen čimbolj angažirati mlade rodove. Krizmančič je potem podčrtal žgoče dejstvo, da partizanski zbor potrebuje primeren finančni podpora od zunaj, nazadnje pa prešel k nanašanju številnih podatkov o delovanju zborstva šteje danes 139 rednih članov in 129 podpornih, opravil je nad 260 koncertov, ki jim je prisostvovalo skoraj 4 milijone ljudi, a da je bilo potrebnih okrog 1.000 vaj. Seznan koncertov za prihodnjo sezono je tudi v bistvu izdelan, vendar se bomo k temu še povrnili.

Tajniškemu poročilu je sledilo blagajniško, ki ga je natančno in skrbno podal Fabio Viola. Nato je bila izvolitev 21-članskega glavnega odbora in tričlanskega nadzor-

Člani Tržaškega partizanskega pevskega zbora «Pinko Tomažič», zbrani na rednem letnem občnem zboru dne 19. februarja 1982, so naslovili predsedniku republike Pertiniju, predsedniku vlade Spadoliniu in predsedniku parlamentarne komisije za ustava vprašanja Murruri brzojavo, v kateri ugotavljajo, da šest let po osimskem sporazumu, s katerim se je Italija obvezala, da uredi položaj slovenske narodnostne skupnosti v Furlaniji-Juljski krajini, zamejski Slovenci še vedno ne uživamo pravice, ki nam jih zagotavlja republiška ustava.

Ansambl TPPZ «Pinko Tomažič» sprico gornje ugotovitve poziva Pertinijo, Spadoliniu in Murruri, da ukrepe vse potrebno za čimprejšnjo zakonit celovite zaščite slovenske narodnostne skupnosti v Italiji.

nega odbora. Glavni odbor se bo sestel za porazdelitev funkcij 1. marca. Z občnega zbora, ki ga je oplemenitila živahna in zavze-ta diskusija, je bila naslovljena pristojni oblastem v Rimu brzojanka z zahtevom po zakonski zaščiti naše narodnostne skupnosti.

Pospešiti pobude v prid ladjedelstvu

Na pobudo tržaške avtonomne federacije KPI so večeraj razdelili med delavstvom Tržaškega arzenala — sv. Marka, Tovarne velikih motorjev pri Boljuncu in družbe Italcantieri letak, v katerem stranka poziva delavce, naj se ponovno mobilizirajo za to, da bo vlada čimprej uresničila ukrepe, napovedane za ponovno pozitivno državnega ladjedelstva in povezanih industrijskih dejavnosti. Med drugim je namreč treba doseči, da se bo pred parlamentom čimprej začela razprava o ustreznih zakonih, ki jih je vlada najavila 22. januarja; dalje je treba doseči izglasovanje posebnega zakona za kreditiranje ladjedelstva; ministrstvo za trgovinsko mornarico mora do 4. aprila — kakor se je svoj čas obvezalo — predložiti Medministrskemu odboru za gospodarsko načrtovanje program za gradnjo novega ladjedlva za prevažanje premoga; končno je treba doseči izplačilo finančnih sredstev, potrebnih za dograditev zidanega doka v Tržaškem arzenalu.

Tržaška plovna družba Lloyd Triestino je sklenila z avstrijsko špediterko tvrdko iz Salzburga sporazum o skupnem opremljanju tovornih predplovstev, S. L. Lanki in

Slovenski goriski skavti izrekaio iskreno-sožalje Kazimiru Majowskemu ob izgubi draga četa.

Za vedno nas je zapustil naš predragi

FRANC SKOK

Pokopali smo ga 12. februarja v Ljubljani, kjer je živel z družino.

Žalostno vest sporočajo žena Ana z družino, sestra Viktorija in nečak Lino.

Ljubljana, Trst, Trento, 21. februarja 1982

ZAHVALA

Ganjeni ob tolikih izrazih sočutja, ki smo jih bili deležni ob izgubi našega draga

ALOJZA MAJOWSKEGA

se prisrčno zahvaljujemo.

Posebna zahvala zdravnikom in osebju pnevmološkega oddelka bolnišnice za pljučne bolezni, darovalcem cvetja in vsem, ki so na katerikoli način počastili njegov spomin.

SVOJCI

Prosek, 21. februarja 1982

ZAHVALA

Ganjeni ob tolikih izrazih sočustvovanja, ki smo jih bili deležni ob izgubi našega predragi

FRANCKE GRGIČ vd. CALZI

se vsem iskreno zahvaljujemo. Posebna zahvala župniku za tolažljive besede, sorodnikom, vašanom, darovalcem cvetja ter vsem, ki so na katerikoli način počastili njen spomin in jo spremljali na zadnji poti.

ZALUJOČI SVOJCI

Gropada, 21. februarja 1982

ZAHVALA

Ob izgubi našega draga

VLADIMIRA VRABCA LADJA

se iskreno zahvaljujemo dr. Hrovatnu, župniku Zlobcu iz Ponikev, darovalcem cvetja in vsem, ki so sočustvovali z nami in na katerikoli način počastili njegov spomin.

SVOJCI

Kopriva, Trst, Opčine, Sežana, Portorž, 21. februarja 1982

KONČNO JE PRIŠLO DOVOLJENJE OBLASTI

Slovenska osnovna šola na Livadi poimenovana po Otonu Župančiču

Starši in učitelji so 15. februarja sestavili delovni odbor za proslavo bo poimenovanju - Nabirka za kritje stroškov proslave

Na Goriškem bomo imeli najbrž že letos več slavnosti poimenovanja naših osnovnih šol po znamenitih ljudeh. Na vrsti so šole v Steverjanu, ki jo bodo poimenovali po Alojzu Gradniku, v Sovodnjah, ki bo dobila ime Petra Butkoviča, Domna in v Rupi, ki bo dobila ime po Ivanu Preglju. V teh krajih se že pripravljajo na slavnosti, ki bodo najbrž še pred koncem šolskega leta.

Šele pred kratkim pa je prišlo od pristojnih oblasti dovoljenje, da se slovenska osnovna šola na Livadi v stavbi v Ulici del Brola poimenuje po slovenskem pesniku Otonu Župančiču, enem naših najvidnejših pesnikov, ki je spenjal tudi veliko delo za mladino.

Postopek za poimenovanje šol je v Italiji sila zapleten in dolg. Na šoli, ki bo nosila ime Otona Župančiča, so postopek sprožili tik preden so zapustili stavbo v Ulici del Brola, t.j. pred približno tremi leti. Bilo je seveda več predlogov, o njih je bil govor tako med učiteljskim kot med starševskim odborom, ki niso iz Goriče, nimajo pojma o slovenskem slovu, ne vedo da je Oton Župančič največji slovenski pesnik tega stoletja, da je veliko pisal za mladino, da je bil odlični prevajalec iz tujih literatur in da je mojstrsko prevedel celega Shakespeara v slovensčino, bil pa je še drugače angažiran, zato so sklep poslali nazaj predlagateljem s pismeniki, okoliški šolski svet pa je prvotni sklep potrdil in kmalu zatem je goriška prefektura sklep tudi odobrila. Tudi v januarju letosnjega leta.

Kmalu potem ko so na šoli na Livadi dobili potrdilo o tem so učitelji zbrali svet staršev in sestavili svoj pripravljalni odbor za proslavo. V tem odboru so za sedaj le starši in učitelji, povabili so k sodelovanju še nekatere druge ustanove. Kmalu se bo začela akcija za potek celotne prireditve o poimenovanju šole. Začeli so z nagradno akcijo, doslej so priprave člani odbora. To akcijo pa nameravajo razširiti na vse mesto, saj se na slovensko šolo, seveda poleg one v Ulici Vittorio Veneta, nahaja v mestu in je zaradi tega za vsa naša narodnostno skupnost zelo pomembna.

Pred stavbo nameravajo odkriti kip, ki bo simboliziral našo šolo in prizadevanja, zato bodo morali porabiti tudi precej denarja. Denar bodo zbirali poverjeniki. Lahko pa se prispeva tudi v Kmečki banki na Verdievem korzu, kjer ima odbor te šole hranilno knjižico s številko 86272. Za sedaj torej čimveč prispevkov!

Rajonski svet v Stanzu se bo sestel v sredo, 24. t.m. v domu Andreja Budala. Razpravljal bo predvsem o vprašanju s področja javnih del. Tako bo tekla beseda o načrtu prometne ureditve, o javni razsvetljavi ter o zahodni obvoznici. Zasedanja, ki se bo pričelo ob 20. uri, se bosta predvidoma udeležila občinska odbornika Dal Ben in Paulin.

LOČNIŠKI MOST - ČRNA TOČKA

V PROMETNI NESREČI UMRL ZDRAVNIK GASTONE BENASSI

S fiatom 500 silovito trčil v železno ograjo, ki ločuje vozna pasa

Ločniški most postaja vse bolj nevarna točka kar zadeva prometne nesreče v Gorici, oziroma njeni neposredni okolici. Včeraj zgodaj jutro se je tu že spet pripetila smrtna nesreča. Zaradi hudih telesnih poškodb je umrl 43-letni zdravnik Gastone Benassi. Z avtom fiat 500 goriške registracije 87134, ki je last Marzie Garatti, s stalnim bivališčem v našem mestu, Ulici Dante 8, je silovito trčil v železno ograjo, ki ločuje oboje vozna pasa na mostu. Benassi je, kakor je ugotovila karabinerska obhodnica, z avtom pripeljal iz Ločnika, namenjen proti središču Gorice. Iz nepojasnjenih razlogov - morda ga je obsla nenadna slabost ali pa ga je premagal spazm - je zavozil na skrajni lev

rob voznega pasa ter silovito trčil v železno ograjo. Zaradi hudih telesnih poškodb je Benassi umrl že med prevozom v goriško splošno bolnišnico, kjer je bil tudi sam zaposlen od leta 1975. Nesreča se je pripetila nekaj pred 4. uro zjutraj.

Čestitke Danes v Sovodnjah praznuje rojstni dan naša nona ALMA. Še na mnoga, zdrava leta ji ključje vsi, ki jo imajo radi.

Prosvetno društvo Anton Paglavca iz Podgora iskreno čestita svojemu predsedniku Jožetu Benši in soprogi ob rojstvu sina MARKA.

PRIZNANO MEDNARODNO AVTOPREVOZNIŠKO PODJETJE

La Goriziana

S. R. L.

GORICA - VIA D. D'AOSTA 180 - TEL. 84-845, 85-400

Prevezujemo prevoz vsakovrstnega blaga



KMEČKA BANKA

USTANOVljena leta 1909

GORICA - KORZO VERDI 51

TELEFON: 84206 - 84207 - 85383

TELEFON MENJALNICE: 83909

TELEX 460412 AGRBAN

VSE BANCNE USLUGE - MENJALNICA RAZPOLAGAMO Z VARNOSTNIMI SKRINJICAMI

VČERAJ DOPOLDNE NA POKRAJINI V GORICI

Ministru Balzamu predstavili težave cestnega tovarnega prometa

Predlog za ponovno sklicanje italijansko-jugoslovanske komisije za tovarni promet - Omogočiti dograditev avtoceste do Razdrtega - Odpreti mirno letališče - Sprejeti zaščitni zakon

Vprašanja cestnega tovarnega prometa so bila osrednja tema pogovora, ki ga je italijanski minister za prevoze Balzamo včeraj imel v pokrajinski palači s predstavniki krajevnih ustanov.

Predsednik pokrajine Silvio Cumpeta, župan Antonio Scarano, predsednik trgovinske zbornice Delio Lupieri in drugi so mu osvetlili posledice, ki jih goriški avtocestni promet prinaša, kakor tudi avtocestni promet drugih držav obkrožen zaradi jugoslovanske stabilizacijske politike. Opozorili so ga na težavno gospodarsko stanje celotne goriške pokrajine in na pričakovanja naše dežele, da v okviru izvajanja osim-

Nagrade SDGZ goriškim dijakom

Dijaka Slovenskega zavoda za trgovino «Ivan Cankar» v Gorici Boris Frandolič in Adriano Peric bosta prejela glavno nagrado za najboljši spis literarnega natečaja na temo «Gospodarstvo slovenske narodnostne skupnosti v Italiji», ki ga je razpisalo Slovensko deželno gospodarsko združenje ob 35-letnici svojega obstoja. Glavna nagrada znaša 150.000 lir. Poleg njiju pa bosta nagrajena za najboljši prispevek posameznik sli tudi goriška dijaka Pavel Vilič in Aleksandra Kosic. Podoben nagrad bo v ponedeljek, 1. marca, ob 17. uri na sedežu SDGZ v Trstu. Podrobnejše poročilo o izidu literarnega natečaja je na tržaški strani našega dnevnika.

nedovoljene prevoze, ki jih v Italiji opravljajo tovarnjaki iz tretjih držav. Zahtevali so poostreno nadzorstvo nad temi tovarnjaki. Kolikšen obseg je zavzela kriza, dokazuje primer, da je bilo pred nekaj leti tovarnjaki mogoče prodati za 65 milijonov, sedaj pa enak tovarnjak velja komaj 25 milijonov lir.

Goriški cestni tovarni promet pa je odvisen tudi od dobrih cestnih povezav Gorice z zaledjem. Ministrski predlagali, naj vlada v svoji prometni politiki pomaga Gorici, da bo resnično predstavljala vrata Italije do srednje in vzhodne Evrope. Ta cilj pa bo dosežen samo tako, da bo v okviru svojih moči vlada pomagala, da se do gradi avtocesti krak Nova Gorica - Razdrto, 45 km avtoceste, s katero bi se Gorica neposredno povezala z jugoslovanskim avtocestnim omrežjem.

Podžupan občine Gorica Mario Del Ben je ministra Balzama seznanil tudi s prizadevanji letalskega kluba v Gorici, da bi letališče ob mirniški cesti, ki je izpod vojaške prelo v civilno upravo, usposobil za boljše delovanje in da bi ga odprli tudi za mednarodni turiz-

stični letalski promet, konkretno tudi za povezave z ajdovskim letališčem.

Občinski odbornik Damijan Paulin je ministra opozoril na vprašanje, ki ne spada v njegov strogo opredeljeni delokrog, ampak kot na ministra vlade, ki se je obvezala, da bo na podlagi številnih predloženih zakonskih osnutkov za globalno zakonsko zaščito ta zakon čimprej sprejela.

Minister Balzamo je v svojem odgovoru dejal, da si bo prizadeval rešiti vsa navedena vprašanja, se zlasti pa se je zavezal za odpravo težav avtocestnega sektorja, ki zavzema pomembno mesto v goriškem gospodarstvu.

Po pogovoru si je minister v družbi goriških zastopnikov ogledal MNP Stanz - Vrtolba, popoldne pa je odšel v Trst na drugo deželno konferenco PSI o gospodarstvu.

Gledališča

Primorsko dramsko gledališče v Novi Gorici, jutri in v torek, 23. t.m., M. Kmecl: Levstikova smrt. Predstavi bosta ob 17.30 v gledališki dvorani v Solkanu. Predstava bo na sporedu tudi v petek, 26. t.m. ob 20. uri za abonma S petek.

Koncerti

V auditoriju bo jutri zvečer ob 18. uri še en koncert glasbenih sredstev v prireditvi občinske uprave. Na sporedu bo italijanska komorna glasba, izvajalec bo tržaški bariton Emilio Curiel. Spremljala ga bo pianistka Neva Merlak.

POKRAJINA GORICA

KONCERT

PEVSKEGA ZBORA IZ ARGENTINE

NINOS Y JOVENES CANTORES DE BARILOCHE

Vodil Lučka Kralj Jerman

AVDITORIJ V UL. ROMA

Danes, nedelja, 21. februarja,

ob 18. uri

Vstop prost

PRECEJŠNJA GMOTNA ŠKODA

Ogenj v nekdanjem hotelu Pri treh kronah v Gorici

Zgorela je streha, škode pa je po prvih ocenah za okrog 150 milijonov - V poslopiju je imelo zasilo bivališče nekaj družin, ki so jih izgnali iz stanovanj

Precejšnjo gmotno škodo - po prvih ocenah nad 150 milijonov lir - je povzročil požar, ki je izbruhnil v poslopiju nekdanjega hotela Pri treh kronah v Carduccijski ulici v Gorici. Ogenj se je začel v petek, okrog polnoči, v drugem nadstropju. Ogenj se je v razmeroma kratkem času in kljub hitremu posegu gasilcev razširil na ostreže. Zgorela je precejšnja površina strehe, zaradi česar so nekateri prostori v drugem nadstropju neprimerni za bivanje. Precejšnjo škodo pa je tudi v prvem nadstropju povzročila voda, ki je prodirala skozi streho. Gasilci so o genj pogasili v razmeroma kratkem času, vendar so nato delali še včeraj ves dan. Odstaniti je bilo namreč treba veliko ožganih tramov in delov zidov, ki so predstavljali neposredno nevarnost za stanovalce, oziroma mimoidelce.

Poslopije bivšega hotela, ki je last družine Trobitch, ima v najemu goriška občina. Pred leti so tu začasno nastanili revnejše občane, za katere je skrbela ustanova ECA. Ko so v Ulici Baionti preuredili center za ostarele, so prostori nekdanjega hotela nudili zavetišče nekaterim družinam, ki so jih sodno izgnali iz stanovanj, zdaj so se ti ljudje zopet znašli brez strehe nad glavo.

O vzrokih požara vodijo preiskavo. Po prvih ugotovitvah, naj bi požar izbruhnil v sobi v drugem nadstropju, kjer je imel zasilo bivališče 22-letni Claudio Covacci. Naj omenimo še, da so v tem poslopiju prav pred kratkim že imeli opravka z ognjem. Zgorela je namreč trgovina motorjev in namostni delov v prilicih.

Na srečo ob petkovem požaru ni bil nihče ranjen. Stanovalci so se izmakali iz dobnosti mero strahu, ko so sredi noči in v plamih v naglici stekli na ulico.

Zaradi del na vodovodnem omrežju bo jutri med 9. in 13. uro prešlo do motenj glede redne dobave pitne vode na območju Dolbe in Jamel. Tako sporoča tehnični urad konzorcija Cafa ter prosi za razumevanje.

Pust v Kulturnem domu



Se bomo nekako tako, na minikolesu, zato dr. bi kaj »prisparali« na bencinu, ki se je na sicer nekaj čuden način pocenil kar za trideset lir, pripeljali na pustni »les v Kulturni dom? Če bomo uporabili tako žepno kolo kot ga je narislal naš Silvan Bevcar, potem ne bo treba parkirati avtomobila kje vrh Placuta ali na Kornu, kajti že vnaprej vemo da bodo hoteli ljudje priti s svojim avtomobilom, prav do vrat Kulturnega doma.

Pravijo (prireditelja sta Zveza slovenskih kulturnih društev in slovenski mladinski center) da bo v

PUSTNE PRIREDITVE

Po naših vaseh na Krasu se v teh dneh vneto pripravljajo na pustovanje. Na Vrhu se domačini trudijo, da bi čim lepše okrasili voz, ki ga bodo v torek popoldne popeljali skozi vase.

Pustni voz menda pripravljajo tudi v Dolu, kjer so v pustnih pripravah najbolj vneti mladi. Jutri zvečer bodo namreč priredili ples »v skednju« na Palkišču na katerem bodo po stari tradiciji sprejeli najmlajše v družbo nekoliko starejših vrstnikov. Najmlajši, letos so trije, bodo morali plačati fantovščino, točno opolnoči pa jih bodo ekrtili.

V Dobrodoberu ne poznajo pustne torka, ampak pogreb strica Lovreta, ki je v sredo. Ker pričakujejo velik naval, je

Včeraj-danes

iz goriškega matičnega urada

ROJSTVA: Alex Cesselli, Chiara Bonelli, Clelia Davi, Sara Malard, Andrea Gaggioli, Maria Cristina Di Rosa, Daria Visintin, Raffaello Paoletti.

SMRTI: 79-letni upokojenec Nicolo Fattuta, 59-letna gospodinja Zita Močnik, 73-letni upokojenec Jožef Kofol, 92-letna upokojenka Maria Siess vd. Gobet, 77-letni čevljar Quirino Del Degano, 87-letni upokojenec Virgilio Polmonari, 61-letna upokojenka Luigia Nunin por. Greuti, 76-letna upokojenka Maria Toso vd. Vittori, 77-letna gospodinja Amelia Luisa, 88-letna upokojenka Enrichetti Cenni, 58-letni delavec Antonio Bolcina, 77-letna trgovka Letizia Mauri por. Pallaver, 77-letni upokojenec Giovanni Battista Gon, 43-letni zdravnik Gastone Benassi.

OKLICI: trgovca Alessandra Marini in vzgojiteljica Damijana Peric, čevljar Fiorenzo Capitò in vzgojiteljica Silvia Cosmini, bančni uslužbenec Flavio Milotti in učiteljica Maddalena Feola.

POROKE: trgovca Andrea Ravanella in profesorica Donatella Ziraldo, trgovca Mauro Larise in študentka Maria Locucco, policijski tehnik Alberto Oddo in bolničarka Anna Maria Di Giovanni, obrtnik Elci Cocollo in vzgojiteljica Laura Macuzzi.

Prispevki

V sklad za poimenovanje slovenske osnovne šole na Livadi v Gorici po Otonu Župančiču so na seštanku staršev 15. februarja 1982 prispevali: H. J. 10.000 lir; L. M. 10.000 lir; B. Klemes 10.000 lir; Cotic 10.000 lir; J. B. 10.000 lir; K. S. 10.000 lir; Jožko Jurečič 10.000 lir; K. Z. 10.000 lir; M. M. 10.000 lir; Fabretti 10.000 lir; Danilo Cotar 100.000 lir; Valentin Gravner 10.000 lir; Bojana Malič 50.000 lir; Meri Rogelja 20.000 lir; Vojko Baša 20.000 lir; Boris Hervatin 30.000 lir. Skupno 330.000 lir.

Nameste cvetja na grob pokojne Frančke Tomšič N. nut darujejo Meri Rivaz, Rina Berti ter Angela in Elda Nanut 40.000 lir za spomenik partizanom v Stanzu.

Avgust in Jara Siliglog sta za društvo krvodajalcev v Sovodnjah darovala 20 tisoč lir, s posebno zahvalo Ivotu Tomšiču.

Ob 5. obletnici smrti dragega moža in očeta

Antona Jakina

se ga z ljubeznijo spominjajo žena in otroci.

Števerjan, 21. februarja 1982

MALA SODNA KRONIKA

Dve leti zapora zaradi vloma v stanovanje v Ločniku

Zagrešil ga je 21-letni Tiziano Kravos iz Gorice. Zaradi poskusa vloma so sodili tudi 18-letnemu Davidu Perzanu

Na dve leti in deset dni zapora ter na plačilo denarne kazni 150 tisoč lir so v petek pred goriškim okrožnim sodiščem obsodili 21-letnega Tiziana Kravosa iz Gorice, Ul. Sile 18. Fant se je 6. februarja letos vhitopal v stanovanje Luigija Medetova v Ločniku, Ul. Udine 12, kljub temu, da so bili stanovniki doma. Tizianci podvig pa se je kmalu razkril, zgodilo pa se je nekaj nepričakovane in tako je moral v naglici pobegniti skozi črno. V sobi, kjer je brskal za zlatino in drugimi dragocennimi predmeti je takrat spala Medetova podružnica. Tizianci ropot ter se spustilo v jok. Prišel je 'tedok, ki je ob pogledu na odprto okno takoj pomislil, da ima opravka z nepojasnjenimi gosti. Ste'ni je iz hiše ter v bližnji Ul. Persoglija dohitel Kravosa. Zadeva se je končala na orožniški postaji ter v zaporu in v petek na sodišču.

Zaradi podobnega dejanja so sodili tudi 18-letnemu Davidu Perzanu iz Stanzu, Ulica Montenero 38. Fant je ponoči 12. januarja letos poskušal vstopiti v samopostrežno trgovino Maksa Nanuta na Mihaelovi Ulici v Stanzu. Pri vlamljanju pa ga je zasledil perzanski trgovinec, sodišče je Perzan obsodilo na tri mesece zapora in 100 tisoč lir kazni.

Neznanec brskal v garaži Policijska obhodnica je včeraj okrog 14. ure presenetila moškega v garaži Lancie v Dvoredu 24. maja v Gorici. Menda gre za poskus tatvine. Drugih podrobnosti, žal, zaenkrat nimamo na razpolago.

V Sovodnjah je zgorel avtomobil Zaradi kratkega stika se je včeraj zvečer vžgal opel Josipa Bandija iz Sovodnj. Gasilec je sicer

Prispevaje za DIJAŠKO MATICO

Kulturno društvo Jezero v Dobrodoberu priredi jutri, v ponedeljek, ob 15.30, v Prosnetih dvorani, otroško maskarado. Na sporedu tudi lutkovna predstava. Vabljeni vsi otroci iz Dobrodobera in s Krasa.

Kulturno društvo «Oton Župančič» vabi v torek, 23. t.m., na veselo pustovanje v domu Andreja Budala v Stanzu. Od 15. ure dalje bo otroško rajanje, v večernih urah pa bo zabava za odrasle.

Kulturno društvo Jezero v Dobrodoberu priredi jutri, v ponedeljek, ob 15.30, v Prosnetih dvorani, otroško maskarado. Na sporedu tudi lutkovna predstava. Vabljeni vsi otroci iz Dobrodobera in s Krasa.

Kulturno društvo «Oton Župančič» vabi v torek, 23. t.m., na veselo pustovanje v domu Andreja Budala v Stanzu. Od 15. ure dalje bo otroško rajanje, v večernih urah pa bo zabava za odrasle.

Kulturno društvo Jezero v Dobrodoberu priredi jutri, v ponedeljek, ob 15.30, v Prosnetih dvorani, otroško maskarado. Na sporedu tudi lutkovna predstava. Vabljeni vsi otroci iz Dobrodobera in s Krasa.

Kulturno društvo «Oton Župančič» vabi v torek, 23. t.m., na veselo pustovanje v domu Andreja Budala v Stanzu. Od 15. ure dalje bo otroško rajanje, v večernih urah pa bo zabava za odrasle.

Kulturno društvo Jezero v Dobrodoberu priredi jutri, v ponedeljek, ob 15.30, v Prosnetih dvorani, otroško maskarado. Na sporedu tudi lutkovna predstava. Vabljeni vsi otroci iz Dobrodobera in s Krasa.

Kulturno društvo «Oton Župančič» vabi v torek, 23. t.m., na veselo pustovanje v domu Andreja Budala v Stanzu. Od 15. ure dalje bo otroško rajanje, v večernih urah pa bo zabava za odrasle.

Kulturno društvo Jezero v Dobrodoberu priredi jutri, v ponedeljek, ob 15.30, v Prosnetih dvorani, otroško maskarado. Na sporedu tudi lutkovna predstava. Vabljeni vsi otroci iz Dobrodobera in s Krasa.

Kulturno društvo «Oton Župančič» vabi v torek, 23. t.m., na veselo pustovanje v domu Andreja Budala v Stanzu. Od 15. ure dalje bo otroško rajanje, v večernih urah pa bo zabava za odrasle.

naša zemlja

Socialno zavarovanje zagotavlja kmetom brezskrbnejšo prihodnost

Premnogi starejši ljudje, ki so dosegli upokojitveno starost, so na lastni koži videli, da imajo za seboj razmeroma kratko pokojninsko dobo. Zaradi tega je danes njihova pokojnina zelo nizka ali pa celo sploh ne izpolnjujejo pogojev za uveljavitev pokojnine. To je seveda odraz neurejenih razmer iz predvojnih časov, a tudi v prvem povojnem obdobju ni bilo vse nared. Tako vse prepogosto slišimo eni in isti refren: »Celo življenje sem trdo delal, pokojnine pa nimam!«.

Takšne in podobne primere zasledimo — in to mnogo česče, kot bi pričakovali — predvsem v kmečkem sektorju. Zavarovanje neposrednih obdelovalcev zemlje je postalo obvezno sorazmerno pozno — komaj leta 1957; šele tedaj so se upravičenci lahko vpisali v seznam urada za poenotene kmečke prispevke SCAU. To je bila velika zmaga in pridobitev za kmečki svet: ustvaril si je lasten pokojninski položaj, zavaroval se je proti boleznim in nezgodam na delu, poleg tega je dobil pravico do otroške določe, raznih davčnih olajšav in podobnega. Še pred nekaj leti so bili ti kmečki prispevki silno nizki, nedavno so jih nekoliko zvišali, niso pa nikakor pretirani, če upoštevamo koristi, ki jih od tega ima kmečki zavarovavec.

V naših krajih je resnica na lju bo bolj malo družin, ki bi se poklicno in pretežno ukvarjale ter preživljale s samim kmetijstvom, kar je pač posledica mačehovskega odnosa države do kmetijske problematike. Po drugi strani pa je tudi res, da naši ljudje niso opustili obdelovanja zemlje in da je torej neobdelanih površin malo. Tu gre za značilni pojav kmečkega dela «a part time», ko moški, ki je sicer zaposlen v industrijski panogi, obdeluje zemljo ob prostem času in ob nedeljah ali praznikih. V veliki večini takih primerov je žena doma in poleg z gospodinjstvom se redno bavi z delom na domačem posestvu.

Te ženske - kmetovalke izpolnjujejo prav vse pogoje, da se lahko zavarujejo pri kmečkem skladu in si tako zagotovijo tudi pokojnino — z dopolnitvijo 60. leta (skrbstveni zavod INPS še vedno diskriminira tako imenovane samostojne delavce s tem, da jih upokojuje s petletno zamudo v primeru z odvisnimi delavci). Večinoma pa te potrebe ne občutijo, saj v mladih letih še ne mislijo na pokojnino, glede zdravstvene nege pa so deležne oskrbe pri možnem zavarovanju. Takšno gledanje je v resnici kratkovidno, saj si potencialni kmečki zavarovanci (ali za-

varovanke) oškodujejo sami sebe in te napake se zavejo po navadi šele, ko je že prepozno: veliko je namreč primerov kmetic, ki bi se rade zavarovale, ko se njihova starost suče že okrog 55 do 60 let. Res je sicer, da je možen tudi nekajletni retroaktivni vpis, vendar pa ob dopolnitvi 60. leta dotična oseba nima še plačanih 15 let prispevkov in zato tudi ne more uveljaviti pravice do starostne pokojnine. Prizadete osebe poizkusijo tedaj iztržiti invalidsko pokojnino, toda INPS je zadnje čase tako poostiril zadevne kriterije (o utemeljenosti prošnje za invalidnino), da so postale invalidske upokojitve že prava redkost.

Pogoji za vpis v kmečki pokojninski sklad nikakor niso težki:

zadostuje npr. določena obdelovalna površina, na osnovi katere pristojna oblast preveri, če ta zemlja opravičuje vsaj 104 delovne dni v letu — vsakemu kmečkemu zavarovancu pa dejansko priznajo fiksno število 156 delovnih dni (vprašanje lastništva ni merodajno, kajti zainteresirana oseba ima lahko zemljišče tudi samo v najemu in ima vseeno pravico do pokojnine). To so vsekakor tehnične podrobnosti, o katerih bomo spregovorili še kdaj drugič. Zaenkrat naj le pozovemo bralke in bralce, ki obdelujejo zemljo, a niso socialno zavarovani, naj pomislijo, ali se jim morebiti res ne bi kazalo zavarovati in s tem pridobiti pravico do pokojnine.

BORIS SIMONETA

V združništvu kvalitetni skok za nadaljnji razvoj kmetijstva

Kmetijstvo predstavlja za slovensko narodnostno skupnost v Italiji pomembno gospodarsko panogo: bila bi velika napaka, če bi prezirali njegovo važnost, ne samo iz gospodarskega vidika, ampak tudi iz vidika ohranitve kraške zemlje, kajti prav zemlja je ena najvažnejših komponent, da bomo ohranili teritorij v naših rokah.

Čeprav gre družbeni razvoj v neizbežno smer zmanjševanja števila zaposlenih v kmetijstvu, smo morali čimprej poiskati nova področja, kjer bi kmetijska dejavnost našla plodna tla za svoj nadaljnji razvoj.

Ena izmed teh rešitev je bila potreba po združevanju sil v zadruge, kar se že uresničuje in kar odpira nova obzorja za razvoj kmetijstva, oziroma za razvoj združništva na Krasu.

Po večletnih zavlačevanjih in birokratskih zapletljivostih se začnjenjo uresničevati cilji združnikov; lahko rečemo, da so združni objekti v fazi dograditve. Z uresničitvijo teh dolgoletnih želj naših kmetovalcev postajajo jasnejše perspektive nadaljnjega razvoja in gospodarske stabilnosti. Zlasti sedaj lahko trdimo, da je prav kmetijstvo ena redkih gospodarskih panog, ki tudi v današnji dobi vsesplošne gospodarske krize in brezposelnosti nudi mlajšim slojem možnost za stalno zaposlitev.

Nasi ljudje in kmeti, skupaj z vsemi obdelovalci v državi, že leta in leta zahtevajo gotovost za svoje trdo delo. Prav dobro se zavedajo, da je nujno potrebna nova kmetijska politika, ki bi pozitivno vplivala na razvoj gospodarstva v celotnem vsedržavnem merilu. Ta razvoj je uresničljiv s skupnim koordiniranim delom, ne pa z raznimi regulacijskimi načrti, s katerimi so in še bodo razlastili obširne kmetijske površine v korist urbanizacije in industrializacije, ne da bi se predhodno posvetovali z neposredno prizadetimi prebivalci.

Zato je potrebno, da se čimprej izdela dolgoročni razvojni plan te panoge in s tem zajamči nadaljnji nemoten razvoj kmetijskih dejavnosti. Nobenega dvoma ni, da prav združništvo predstavlja kvaliteten skok pri reševanju omenjenih problemov; še posebej pa pri širjenju skupnih pobud, ki bi v manjšinskem okviru morale odigrati pomembnejšo vlogo, kot so jo doslej, in kar bi omogočilo nadaljnjo krepitev našega gospodarstva.

Večina dosedanjih kmetijskih združnih pobud v naši pokrajini, ki so predvsem živinorejskega in cvetličarsko - vrtnarskega značaja, je jasno pokazala, da kmetijska panoga zahteva združevanje. Ta nova produktivna metoda, nov sistem skupnega dela, nam ne daje samo novega člana za nadaljnje delo, ampak nam daje tudi dejansko možnost povečanja kmetijskega dohodka in kmetijske valorizacije. Združevanje sil v zadruge daje brez dvoma novo vitalnost tej gospodarski dejavnosti, ki je še vedno pojmovana kot stranski sektor (predvsem v naši pokrajini), češ, da nima možnosti razvoja, nasprotno pa zagotavlja kmetu pravičnejše uveljavljanje v skupnem družbenem in gospodarskem življenju.

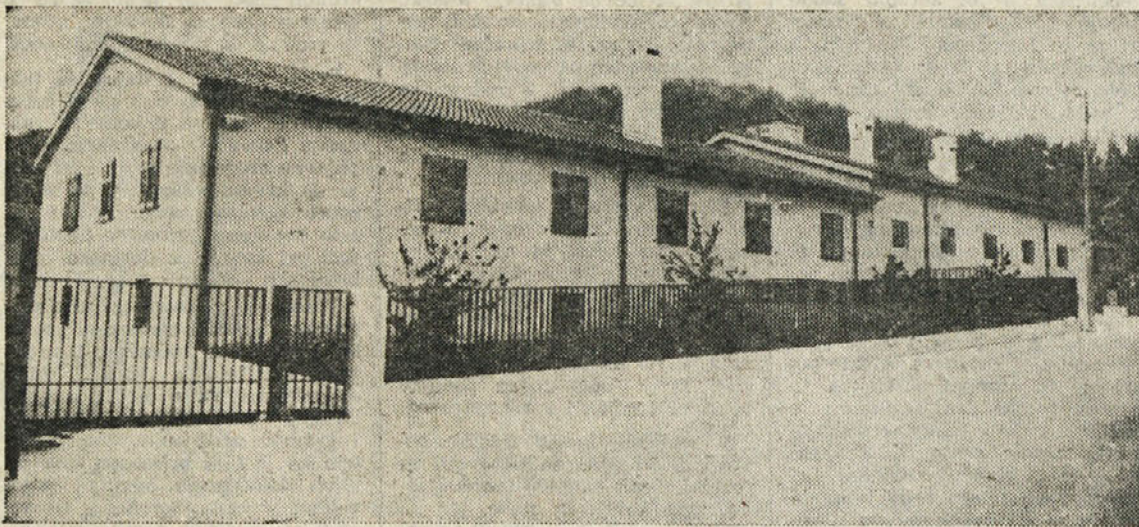
Zato nam združne strukture, oziroma tiste, ki so v fazi dograditve, dajejo zagotovilo, da bi nerentabilnost kmetijskih dejavnosti, kot se že dogaja v posameznih kmečkih družinah, ne silile kmetov k opuščanju teh tradicionalnih dejavnosti, ker prav ta gospodarska panoga predstavlja za vso našo narodnostno skupnost najtrdnjše zagotovilo, da bomo z našo zemljo ohranili tudi našo narodnostno identiteto.

DARKO KRIZMANČIČ

V Vidmu se bo danes zaključila razstava »Agriest 82«, ki je že sedemnajsta tovrstna razstava kmetijskih strojev na videmskem sejmskem razstavišču v kraju Torreano di Martignacco.

V letu 1981 je pridelava vina v deželi Furlaniji - Julijski krajini padla za približno 30 od sto, zato pa je bila kvaliteta, tako trdijo izvedenci, res izredna in vsekakor boljša kot v prejšnjem letu,

Odprtje Zadružne kraške mlekarne bo velika pridobitev za naše rejce



Minilo je že več kot 10 let odkar se je med našimi naprednimi živinorejci porodila zamisel, da bi ustanovili zadružno mlekarno, ki bi spodbujala in pospeševala razvoj živinoreje. Ta panoga je za kraško kmetijstvo tradicionalna in predstavlja osnovo za delovanje panoge, ki v zadnjih letih zalaja v vedno hujšo krizo. Izhod iz slepe ulice, v katero ni zašla samo živinoreja, ampak vse naše kmetijstvo, predstavlja nedvomno zadružna oblika dela kot edina in obvezna pot za našo živinorejo, ča lahko ta stopi v korak z razvojem.

Združeno delo predstavlja kakovostni preobrat v reševanju zaprek, ki se nam postavljajo po robu. Jasno je namreč postalo, da individualno reševanje problema ne more rešiti nastalih problemov in da je le v združevanju mogoče doseči pozitivne rezultate. Samo skozi tako luč lahko gledamo na nastajanje Zadružne kraške mlekarne kot alternative razdrobljeni kmečki proizvodnji, ki je v moderni družbi obsojena na propad.

Kmetje so že takoj na začetku, ko se je decembra 1970 ustanovila Zadružna kraška mlekarna, razumeli njen pomen. Mlekarne je namreč že splošno znano, da je 100 članov. P. realizaciji mlekarne so se prav kmalu pokazale

hude birokratske zapreke, kar dokazuje splošno nezanimanje za problem kmetijstva v naši pokrajini, to pa je le člen v verigi dejstev, ki kažejo na nerazumevanje dejelnih oblasti za naše probleme.

Po dolgih letih čakanja je deželni odbor končno odobril potrebna finančna sredstva, da bi se gradnja lahko začela, za to pa je bilo treba načrt objekta kar dvakrat spremeniti, tako da je prišla v poštev šele varianta druge spremembe načrta. Zemljišče, na katerem se je mlekarna pričela graditi, je zadruga prodala občini Repentabor po simbolični ceni in s tem samo potrdila svojo naklonjenost takim pobudam. Tako se je začel, v več kot desetletnem obdobju polnem birokratskih zapletljivosti in nerazumevanj, uresničevati dolgoletni sen živinorejcev tržaške pokrajine. Danes stojimo pred objektom, ki je in mora ostati vodilni center za vso živinorejo na Tržaškem.

Na žalost pa je tako dolgo čakanje, da je Zadružna kraška mlekarne postala stvarnost, nedvomno negativno vplivalo na že tako zanemarjeno panogo kmetijstva kot je govedoreja. Da bi mlekarne čim uspešneje začela delovati, išče upravni odbor zadruge sodelovanje z vsemi komponentami, ki delujejo na živinorejskem pod-

ročju, in to na celotnem deželnem ozemlju. Zato je mlekarne vzpostavila stike s Konzorcijem fur-lanskih mlekar in se dogovorila za sodelovanje.

Zadružni kraški mlekarne gre tudi za sluga, da je dosegla sporazum, ki omogoča kmetu neposredno prodajo mleka potrošniku, dokler mlekarne ne bo začela obratovati, saj je sicer direktna prodaja mleka prepovedana. S proizvodnjo »tipičnih« mlečnih izdelkov ter z delovanjem »Bar Bianco« se odpira mlekarne perspektivna bodočnost, ki potrjuje, da je začrtana pot zadružne mlekarne pravilna.

Da bi s svojim sklepom še pospešil začetek delovanja mlekarne, ki se bo začelo letos spomlad, je upravni odbor sklenil, da bo letošnji občni zbor v prostorih same mlekarne.

Naša živinoreja je morala doživeti mnogo nerazumevanja in omalovaževanja, zdaj pa je prilika, da se ji odmeri pravo mesto v našem gospodarstvu, saj ji mlekarne zagotavlja obstanek in razvoj, da ne bo usahnil vir tako kakovostnega mleka kot je kraško mleko. Pri tem ne smemo pozabiti, da se lahko samo v neposrednem in pristnem odnosu med človekom in naravo lahko ohranijo lepote našega Krasa.

IGOR CASTELLANI

Krožni sklad za kmetijstvo

Deželni odbor je ustanovil rotacijski sklad za kreditne posege v kmetijstvu. Kot je najavil v svojem programu, je odbor pripravil zakonski osnutek, ki ta sklad ustanavlja, a po izjavah pristojnega deželnega odbornika gre osnuteku pripisati primarno važnost med instrumenti poseganja za podpiranje in krepitev kmetijskih dejavnosti. Kmetijska podjetja bodo na osnovi krožnega sklada lahko deležna posojil po znižani obrestni meri.

V Praproto že vzrejajo mlade bike

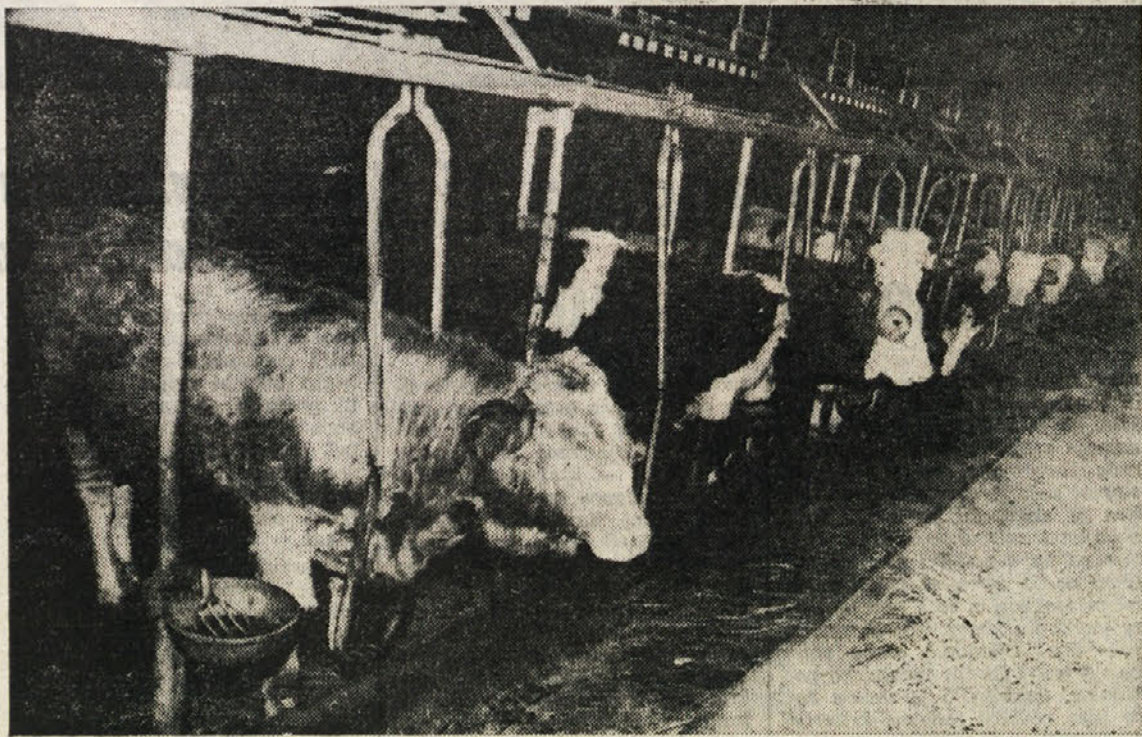
Znano je, v kakšnih težavah se nahaja zadrugi hlev v Praproto, kljub temu pa je v tem času v njem vse živo: vzreja mladih bikov, ki jih vidimo na sliki, nalaga zadrugi veliko dela, ki pa se ga ne bojijo, ampak jim je le v spodbudo, da bi uresničili zastavljene cilje. Tako je delovanje zadrugi hleva prešlo v začetno operativno fazo, ki bo v dokajšnji meri pokazala na zmožljivosti te strukture in pa na pravilnost takega združenega poseganja v tem živinorejskem sektorju.

Predstavniki zadrugi hleva so si v prejšnjih mesecih in tudi v zadnjem času na vse načine prizadevali, da bi premostili še preostale ovire, da bi ta struktura res začela opravljati vlogo, za katero je bila ustanovljena. V zvezi s temi perečimi problemi, so se v prejšnjih dneh predstavniki kraške gorske skupnosti Miloš Budin in Srečko Colja ter devinsko - nabrežinske občinske uprave Škerk in Brezigar sestali z deželnim odborom za kmetijstvo Mizzauom in mu posredovali nekatere predloge za ugodno rešitev teh problemov. V prvi vrsti gre za kritje finančnega primanjkljaja v obliki posojil za kritje izgube, ko je bil hlev še v gradnji; druga zahteva, ki so jo predstavniki KGS in devinsko-na-

brežinske uprave postavili, pa je bila, da bi deželna uprava zadrugi hlevu zagotovila potrebno krmo, in sicer tudi tako, da bi dala na razpolago zelene

površine tudi v Furlaniji, na katerih bi jo bilo mogoče pridelati. Odbornikov odgovor pa ni bil zadovoljiv: v zvezi s prvim problemom je dejal, da sodi v okvir,

ki ga določajo nekateri deželni zakoni, glede drugega pa je delegaciji povedal, da so omenjena zemljišča že namenjena krajevnim kmetovalcem. A. S.



Nova obveznost za pridelovalce vinske kapljice

Datum uveljavitve ministrskega dekreta o davku IVA z dne 4. maja 1981 je zdrknil, kot smo že poročali, od 1.11.1981 na 1.11.1982. Po tem dekretu bodo morali pridelovalci vina, ki ustekleničijo svoj pridelek v posode do 60 litrov, opremiti steklenice in pletenke s posebnim znakom IVA. Ta znak bo moral vsebovati vrsto številke, črk in kratic, označbo kategorije in sorte vina ter ime in naslov kmetije, kjer se vino ustekleniči.

Znak bo treba prilepiti na grlo steklenice ali pletenke, tako da se bo pri njenem odprtju raztrgal.

Poleg opravi v zvezi s tiskanjem nalepk IVA, kot so prošnje na urad IVA, na pooblaščen tiskarne itd., bodo pridelovalci podvrženi dolžnosti dnevnega knjiženja v posebne registre; vanje bo treba vpisati količino kupljenih in uporabljenih zamaškov, količino ustekleničenega vina različnega po sortah in količino prodanega vina na podlagi faktur in spremnih listin.

Ker vse to zahteva precejšnje organizacijsko delo, Kmečka zveza vabi zainteresirane, da se zglasijo v njenih uradih, kjer jim je osebje na razpolago za izpolnjevanje vseh navedenih obveznosti. S. M.

Deželni zakon o zaščiti in razmahu čebelarstva

Vse kaže, da se obetajo našemu čebelarstvu boljši časi. Čebelarji so namreč z veseljem sprejeli novico, da je svet K-JK odobril pretekli teden zakon o zaščiti in razvoju čebelarstva v naši deželi.

Ta zakon je sad prizadevanj in večletne borbe čebelarških konzorcijev Vidma, Gorice, Pordenona in Trsta ter agrarne fakultete videmske univerze. Je prvi, ki organizirano in specifično posega v to panogo, ločeno torej od ostalih zakonskih predpisov, ki urejajo druge poljedelske dejavnosti. Z njim je bil storjen velik korak naprej, tako da lahko izjavimo, da predstavljata temelj na katerem bo spono in se v bodoče razvijalo čebelarstvo v naših krajih.

Da bo čebelarjem jasno, kateri so najvažnejši predpisi, ki jih zakon vsebuje, jih želimo na kratko predstaviti.

Najvažnejši je vsekakor 2. člen, ki zagotavlja finančno pomoč vsem, ki bi se želeli posvetiti čebelarstvu, kakor tudi onim, ki bi želeli povečati svoj čebelnjak. Čebelarji bodo tudi deležni podpore za nakup krmljenega sladkorja ali njegovih nadomestkov, za prevažanje čebel na gozdno pašo in za vzrejo matic.

Finančne pomoči bodo deležni tudi čebelarji konzorcij za svoje redno poslovanje, kakor tudi za prirejanje strokovnih tečajev in predavanj ter za tehnično pomoč čebelarjem, ki bi zanjo zaprosili.

Vse omenjene ugodnosti pa niso namenjen samo poklicnim čebelarjem, temveč vsem, ki se kakorkoli bavijo s čebelami, to se pravi, ki jim je čebelarjenje dejavnost part-time.

Popolno novost predstavlja 6. člen zakona, po katerem bodo morali vsi čebelarji javiti vsaki dve leti pokrajinskemu uradu za kmetijstvo število naseljenih panjev in kraj, kjer se le-ti nahajajo. S tem obveznim številom bo pristojna deželna oblast razpolagala s konkretnimi podatki o stanju deželne čebelarstva.

Važni so tudi predpisi, ki jih vsebuje 7. člen, po katerem bo strogo prepovedano škropljenje sadnega drevja in drugih medovitih kultur v dobi cvetenja. Deželni urad za poljedelstvo bo izdal vsako leto posebno odredbo, ki bo poleg gornje prepovedi dajala navodila za omejevanje škode, ki bi jo povzročilo omenjeno škropljenje tudi izven te dobe.

Končno predpisuje zakon kazni za kršitelje določil s posebnim ozirom na one, ki bi ne javili oblastem številčnega stanja svojega čebelnjaka in bi škropili sadno drevje in druge kulture med cvetenjem. Nad slednjimi, kakor tudi nad čebelnjaki, se bo vršila kontrola s strani merodajnih organov, ki bodo lahko vzeli vzorce, da jih analizirajo v specializiranih laboratorijih.

To je v glavnih obrisih vsebina zakona, ki pa še čaka na »placet« osrednje vlade v Rimu, da postane polnopravni zakon. Medtem naj bi vsak čebelar pripravil seznam potrebnega materiala in ga predložil konzorciju svoje pokrajine. Na podlagi sprejetih prošelj bo konzorcij izdelal program za celotno pokrajino in zaprosil deželo za finančno pomoč. Naj podčrtam še to, da omenjena finančna podpora ne bo mogla presegati 50 odst. stroškov, ki jih bo čebelar imel pri nakupu potrebnega pribora in da bo moral biti vsak nakup dokumentiran z redno fakturo. Z druge strani bo konzorcij pravočasno obvestil svoje člane o postopku za pridobitev podpore, to pa kakor hitro bo oblast dala vsa potrebna navodila.

Ž. TERČELJ

Krmna vrednost kraškega sena se suče precej nad poprečjem

Pokrajinsko združenje rejcev, ki mu predseduje Mirko Križmančič iz Bazovice, združuje veliko večino kmetov, ki se posvečajo rejji goveje živine na ozemlju tržaške pokrajine. Svojim članom nudi raznovrstno pomoč in tehnične usluge, glavno skrb pa posveča izboljšavi pasme, vpisu v rodovniške knjige, povečanju mlečnosti molznic itd. Glede izboljšave kvalitete mleka so bili v zadnjih letih tudi doseženi dobri rezultati.

Pred kratkim je tehnična služba združenja rejcev opravila zanimivo raziskavo, ki naj bi služila za podlago strokovnim nasvetom, ki bodo članom omogočili pravilnejše krmljenje živine. Ravnatelj PZR dr. Mario Gregorič nam je obrazložil zaključke analize, ki je dala točne podatke o krmni vrednosti kraškega sena.

V različnih krajih tržaške pokrajine, od Milj do Cerovelj, so tehniški zbrali nad 100 vzorcev sena, prve košnje in otave, ter jih poslali v laboratorijske analize. Rezultati so nadvse zanimivi. Takoj gre podčrtati, da je kakovost kraškega sena nad poprečjem: izkazalo se je namreč, da ima kraško seno poprečno 46 krmnih enot (Unità foraggere), medtem ko se

krmna vrednost poprečnega sena suče okoli 42-43 krmnih enot. V nekaterih krajih, posebno v zgornjski občini, pa je doseglo celo 49 krmnih enot. Kot najslabše se je izkazalo seno iz miljskih hribov, ki vsebuje 41 do 42 krmnih enot.

Drugi zanimiv podatek se tiče beljakovin, ki so tudi na dobrem poprečju, saj so prisotne v razmerju 7 do 8 odstotkov. Spet so se pojavile precejšnje razlike od kraja do kraja, odlikovalo pa se je zopet zgornjsko seno, čeprav so zelo kvalitetne primerke ugotovili tudi pri kmetih iz devinsko - nabrežinske občine.

V senu je velikega pomena prisotnost kemičnih elementov kot so kalcij, fosfor in magnezij, ki so pri krmljenju goveje živine, zlasti molznic, zelo važni. Krava namreč izloči s vsakim litrom mleka do 7 gramov omenjenih snovi. Medtem ko je bila prisotnost kalcija, kljub določenemu nihanju, zadovoljiva v vseh vzorcih, je bil pa odstotek fosforja povsod zelo nizek. Pravilno razmerje med tema dvema elementoma bi moralo biti 3(kalcij): 2(fosfor), analiza pa je pokazala, da je v kraškem senu to razmerje 5:1 ali celo 6:1. Razvidno je torej, da je fosforja v

kraških tleh in sploh v naših tleh zelo malo, zato je treba pri gnojenju zlasti paziti na primerno količino fosforja.

Moti se, kdor misli, da je gnojenje travnikov s hlevskim gnojem že dovolj, kajti gnoj vsebuje komaj 0,26 odst. fosforja. Potrebno je dodatno gnojenje s »tomaževim žlindrom« ali s perfosfati, kot naši živinorejci dobro vedo iz dolgotrajne izkušnje.

Analiza različnih vzorcev je tudi jasno pokazala, kako važno je pravočasno opraviti košnjo: seno, ki je bilo pokošeno z zamudo dveh do treh tednov, je izgubilo 20 do 30 odstotkov krmne vrednosti, predvsem zaradi degradacije beljakovin in vitaminov. Prav tako važni so vremenski pogoji, v katerih seno sušimo. Če se nam seno zmocni, ži po več dni in ga ponovno sušimo, tedaj pa izgubi na kakovosti tudi do 30 odstotkov. Poleg omenjene analize so tehniški pokrajinskega združenja rejcev opravili tudi kontrolo dnevnih obrokov krme za 148 glav živine v skupno 30 hlevih. Pri obroku je bil upoštevan poleg sena tudi delež močnih krmil. Dognali so, da je v 56 odstotkih primerov bilo krmljenje pravilno, 26 odst. obrokov je bilo preobilnih, v ostalih primerih pa so bili obroki nezadostni.

Združenje rejcev namerava seveda s temi izsledki seznaniti vse zainteresirane živinorejce ter jim dati natančne nasvete za izboljšanje krmnih obrokov. V pripravi je tudi izdelava »krmne karte«, ki bo prikazovala značilnosti sena glede na lokacijo travnikov.

Raziskava je gotovo zelo zanimiva in koristna za naše živinorejce, zato bi bilo dobro, če bi prišlo do objave vseh izsledkov v primerni publikaciji. Žal pa obstajajo določene težave finančne narave, ker pokrajinsko združenje rejcev ne razpolaga s sredstvi za tak namen, zato računa na pomoč kake ustanove kot je na primer Kraška gorska skupnost. j. m.

PO MNENJU LOVSKE SEKCIJE ZA OBČINO DEVIN-NABREŽINA

Zadostoval bi en sam lovski revir

Izvršni odbor Kmečke zveze se je seznanil s predlogom lovske sekcije Devin - Nabrežina glede ustanovitve enega samega lovskega revirja na območju občine, kjer sedaj obstajajo trije revirji (»riserve di caccia«). Tako ima vsak revir svojega ravnatelja, ki je med drugim pristojen za izplačevanje prispevkov kmetom, ki jim divjad povzroči škodo na pridelku. Dogaja se, da so kriteriji za ocenjevanje škode, pa tudi finančne možnosti posameznih revirjev različne, kar povzroča negotovost prizadetih kmetovalec.

Kmečka zveza podpira omenjeni predlog v prepričanju, da bi poenotenje ozemlja v en sam revir in eno upravo vsekakor prispevala k izboljšanju odnosov med lovci in kmetovalci.

Vodstvo je tudi mnenja, da so določeni ukrepi na ozemelsko omejenih revirjih večkrat nekoordinirani in ne upoštevajo vseh značilnosti in potreb kmetijskih kultur na širšem ozemlju. Posegi za doseljevanje posameznih vrst divjadi in ptic, načrtovanje politike lova in ohranjanja naravnega ravnovesja bi bili gotovo bolj učinkoviti, če bi se izvajali z globalno vizijo širšega teritorija.

Pri upravljanju lovskega revirja bi morala sodelovati tudi občinska uprava oziroma njen predstavnik v imenu celotnega prebivalstva občine. Lovske dejavnosti in skrb za divjad ter naravo sploh bi prišle tako v okvir širše skupnosti, ki živi na določenem o-

zemlju.

V okviru vsakega revirja mora delovati komisija, ki je pristojna za ocenjevanje škode na kmetijskih pridelkih. V tej komisiji bi moral biti tudi zastopnik občinske uprave, ki bi nepristransko presojal, ko prihaja do spornih ocen med kmeti in lovci.

Izvršni odbor Kmečke zveze se seveda strinja s trditvijo lovcev iz sekcije Devin - Nabrežina, da bi morali kmetovalci in lovci prijeteljsko sodelovati, saj imajo skupen interes do zaščite narave. Jasno pa je, da mora biti istočasno zavarovani interesi kmeta, ki ne more in nositi bremena škode, ki mu jo povzroča zaščiten divjad.

JOŽKO MORELJ

Prilogo pripravila

ALEKSANDER SIRK

DRAGO GASPERLIN

Sajenje trte pogojuje tudi kakovost grozdja

Pri obnovi vinograde moramo dosledno in pravočasno opraviti vsa dela, da v čim krajšem času dosežemo polno rodnost trsov in dobro kakovost grozdja. Obnova vinograde je draga in dolga leta nalozba, zato jo moramo izvesti načrtno in gospodarno.

Poleg pravilno pripravljenega zemljišča za obnovo (počivanje zemlje, založno gnojenje, kakovostno rigoliranje — globoko oranje), je trsna cepljenka tista, ki odločilno vpliva na poznejši uspeh ali neuspeh našega truda.

Eden izmed pogojev načrtno, gospodarno obnove je pravočasna zagotovitev trsne cepljenke. Prepozno je razmišljati o kakovosti cepljenke takrat, ko imamo že zri-golan vinograd. Običajno kakovostnih trsnih cepljenk skoro več ne dobimo na tržišču. Takih nedopustnih napak se nekateri vinogradniki zavedo šele po treh ali štirih letih po obnovi, ko ni pričakovane pridelke in kvalitete.

Cepljenka mora biti prvovredna. Na žalost so v prometu tudi cepljenke slabše kakovosti, posebno pri preprodajalcih. Vedno sadimo le prvovredne! Le iz takih sadik lahko v najkrajšem času vzgojimo in oblikujemo trs v predvideno vzgojno obliko. Zato moramo biti pri nakupu cepljenk pozorni in upoštevati kakovostno normo. Cepljenka mora namreč zadostiti kakovostni normi, pa tudi pogojem okolja in rastišča.

Cepljenke so enoletne, izjemoma dveletne, ki jih drevesničarji pridelajo na vegetativni način (cepljene) in jih eno ali dve vegetacijski dobi gojijo v trsnici. Biti morajo sortno čiste (znana morata biti izvor cepiča in podlage) ter brez vsake poškodbe, boleznih in drugih fizioloških motenj v rasti.

Spojnice med podlago in zlahtnim delom mora biti popolnoma trdna in zrela, brez vsakršnih nabrekli in odelbeltev. Če upognemo poganjek (cepč) s palcem desne roke do 45 stopinj na spojstcu, ne smejo nastati nikakršne razpoke. Koreninski sistem mora biti dobro razvit ter imeti najmanj tri dobro razraščane in pravilno razporejene korenine, ki so pri osnovi debele 2 do 3 mm in dolge najmanj 20 cm. Poganjek (zlahtni del) mora biti lepo razvit in dozorel v dolžini 30 cm.

Cepljenke morajo biti etiketirane — označene s sorto, vrsto podlage in naslovom gojitelja.

Pred sajenjem glavne korenine cepljenke prirežemo v dolžini 9 do 10 cm (na dolžino pesti), ostale korenine pa v celoti odstranimo. Najmočnejši poganjek (zlahtni del) prirežemo na spodnje dobro vidno oko, druge poganjke pa popolnoma odstranimo. Še prej pa pregledamo cepljeno mesto, ki mora biti tudi dobro zaraščeno (kontrola s palcem). Tako pripravljene cepljenke pomočimo do spojstca v gosto mešanico pripravljeno iz ene tretjine ilovice, ene tretjine kravjaka in ene tretjine vode. Cepljenke naj bodo v vedru pokrite z mokro žakljevino (predvsem ob toplem in sončnem vremenu).

Tik postavljenega vinogradniškega kola, ki označuje sadilno mesto, izkopljemo sadilno jamo (strojno ali ročno). Velikost je odvisna predvsem od količine dodatnega komposta (ali šote) in hlevskega gnoja. Običajno je naslednjih dimenzij: širina 40 cm, dolžina 40 cm in globina 40 do 50 cm. V ežji zemlji, kot je pri nas, sadimo plitveje, v lažji pa nekoliko globlje. Za sajenje uporabimo dober kompost ali šoto, ki jo pomešamo z dobro zemljo ter navlažimo, če je zemlja suha. Cepljeno mesto naj bo 3 do 7 cm nad površino (ravnino) tal. Globino uravnavamo z bolj ali manj poševno lego cepljenke in tako preprečimo, da bi korenine pognale iz zlahtnega dela.

Na dno jame nasujemo dobro zemljo in jo pomešamo s kompostom ali šoto. Vse to oblikujemo z obema rokama v kupček (oblika prisekanega stožca) in ga dobro potlačimo. Na kupček postavimo cepljenko bolj ali manj poševno, tako da je glava ob kolu. Koreni-

ne skrbno razporedimo v vse smeri, nato pa nanje nasujemo mešanico zemlje in komposta (šote) ter dobro poteptamo. Nato okrog cepljenke nasujemo dobro zemljo (ki je v bližini jame), jo poteptamo in dodamo hlevski gnoj (dobro preperel) in ga potlačimo. Cepljenka ne sme priti v neposreden stik s hlevskim gnojem. Če je potrebno zalivanje (suša), zalijemo pred dodajanjem gnoja. Nato zasujemo z zemljo, nad glavo cepljenke pa napravimo kupček, tako da je nad cepljenko vsaj za štiri prste prsti. Kupček varuje cepljenko pred izsušitvijo.

Vinsko trto lahko sadimo praktično skozi ves čas zimskega mirovanja, razen v času hudega mraza, ko je zemlja zmrznjena in bi utegnile sadike pozebsti. Zato razlikujemo v glavnem jesensko in spomladansko sajenje. V Primorju lahko sadimo jeseni in zgodaj spomladi, vsekakor pa moramo paziti, da se sajenje preveč ne zavleče, ker pozna saditev navadno slabše uspe.

VITJAN SANCIN

Važno obvestilo za vinogradnike

Kot je bilo že dolgo tega sklenjeno na seji vinogradniške komisije naše strokovne organizacije, na katero so bili povabljeni vsi vinogradniki, bo Kmečka zveza izpolnjevala članom prošnje za vpis v pokrajinski vinogradniški konzorcij iz Gorice.

Konzorcij deluje v goriški občini že več let in svojemu članstvu izpolnjuje zavarovalne politike proti toči, slani idr. Vsak vinogradnik, ki zavaruje svoje trte, je v primeru vremenskih neprilic deležen 40-odstotnega povračila celotne povzročene škode.

Zato vabimo vinogradnike, ki se želijo včlaniti v pokrajinski vinogradniški konzorcij iz Gorice, da pridejo v četrtek, 25. februarja, od 19. ure do 20.30 v Svetilčarski center na Proseku, kjer jim bodo uslužbenici Kmečke zveze izpolnjevali ustrezne obrazce za vpis v konzorcij.

Poleg osebnih podatkov in davčne številke («codice fiscale») bodo morali zainteresirani posredovati osebju KZ podatke o celovitosti površini zemljišča, o vrsti trte, o površini nasada (v kvadratnih metrih) in o količini pridelka (izraženi v stotih).

TAJNISTVO
KMEČKE ZVEZE

KMEČKA ZVEZA

NUDI ČLANOM SINDIKALNO IN STROKOVNO POMOČ ZA:

- davčne, pravne, urbanistične probleme
- prošnje za kmečke prispevke
- vodenje knjig IVA in prijave dohodkov
- urejanje zapuščin in lastništva
- dvolastništvo
- dovoljenja za osmice in prodajo domačih pridelkov
- kmetijske zadrage

PATRONAT KZ INAC UREJUJE BREZPLAČNO VSAKOMUR PROŠNJE ZA:

- invalidske in starostne pokojnine
- uveljavljanje jugoslovanske pokojninske dobe
- povrnitev nezgodnih in zdravstvenih stroškov
- vpis in izbris s seznamov kmetov, obrtnikov in trgovcev
- vse zadeve s področja socialnega varstva in skrbstva

Praktični napotki za pravilno čiščenje in filtriranje vina

Čistost je eden neobhodno potrebnih pogojev za dobro vnovčenje vina. Znano je, da že zaradi lahke prašnosti vino izgubi na vrednosti pa naj bo to navadno ali kvalitetno vino. Poleg slabega vtisa, ki ga dobi pokuševalec neprečiščenega vina, se mu pojavi tudi dvom, ali se bo tako vino lahko obdržalo in ali bo podvrženo napakam. Pri vinu, ki so meglena ali se nagibajo k motnosti, moramo najprej temu natančno ugotoviti vzrok.

Le ko smo ugotovili, da vino ni podvrženo oksidaciji (s poskusom v kozarcu) ali napakam, ga filtriramo ali pa čistimo. Ako filtriramo ali čistimo vina, ki niso popolnoma zdrava, nam ostanejo čista le kratke časi in bodo postala še bolj motna, oziroma se bo že obstoječa napaka še povečala.

Če je vino brez napak, se lahko izčisti že tako, da gotov čas leži — miruje, ker se med tem časom v vinu viseče snovi sesedajo na dno sode. Če hočemo, da se vino takoj izčisti, ga lahko filtriramo ali čistimo s t. n. primernimi sredstvi. Pravimo, da vino filtriramo takrat, kadar ga pretakamo preko več plasti raznega filtrirnega materiala, ki je v stanju pridržati grobe nečistoče v vinu.

Pri čiščenju pa dodamo vinu določene snovi, katere mu odstranijo motne delce z delovanjem svoje površine, mehanično, zaradi večje specifične teže in z različnimi kemičnimi sestavinami, ki povzročajo tvorbo snovi, ki se v kratkem času sesedajo na dno sode.

FILTRIRANJE

Ako hočemo imeti vino čisto čimprej, ne da bi mu spremenili kemične sestave, ga filtriramo! Pri filtriranju se barva ne izpremeni, pa tudi sestavine tanina ostanejo neizpremenjene. Filter pridrži le grobe nečistoče. Filtriranje damo prednost, kadar je vino podvrženo tihemu vrenju in bi ogljikov dvokis oviral učinek čistilnega sredstva. Tudi sladka vina bomo rajši filtrirali, in to zaradi precejšnje gostote in vlečljivosti takih vin, ki ustvarja počasno in nepopolno delovanje čistilnega sredstva.

Ob začetku filtriranja prehaja vino skozi filtrirne plasti hitro, kasneje vedno počasneje, ker se delci nečistoče nabirajo po stenah filtra. Za filtriranje sladkih vin, ki še kuhajo in zelo motnih, dosežemo dobre uspehe, ako uporabljamo platnene vrečice (holandskega tipa).

Prvemu vinu, ki ga filtriramo preko platnenih vrečic, moramo za vsak hektoliter dodati kakih 50 gramov sredstva «FILTRINA». Ta pripravek zadržuje prehod vina skozi filtre in pripomore, da dobimo tudi v začetku filtriranja precej čisto vino. Čimbolj je vino motno, temveč časa potrebujemo za filtriranje. Filter iz platnenih vrečic, ki se z lahkoto uporablja in je zelo primeren za malega vinogradnika, je vrste «ROSSI», ki v glavnem sestoji iz škafo, ki vsebuje košek iz trtic in platnene vrečke s številnimi nabranci.

Filter vrste ROSSI deluje pod več ali manj močnim pritiskom, kar je odvisno od višinske razlike med posodo in vinom, ki ga želimo filtrirati in filtrom samim. Uporabljamo ga z lahkoto, je praktičen in delo opravimo z malimi stroški.

Ako je vino le megleno in se pri filtriranju takoj ne očisti, je dobro, če dodamo malo FILTRINA. Če pa je vino motno, ni potrebno dodati FILTRINA, ker že sama plast gošče, ki se nabere na vrečici, zadržuje filtriranje.

Z večjo višinsko razliko dosežemo višji pritisk in filtriranje poteka hitreje. Filter ROSSI deluje brez pristopa zraka (pri holandskih filtlih), zmogljivost pa znaša 2 do 12 hektolitrov na uro.

Poleg opisanega filtra imamo tudi celulozne in azbestne filtre. Prvemu vinu, ki ga nameravamo filtrirati, primešamo okoli 100 do 150 gramov azbesta na kvadratni meter površine. Med pretokom odlaga vino na okvirje azbest, tako da

okvirji med filtriranjem pridržijo vse motne delce.

Ze dober čas sem se dobijo v prodaji tako imenovani filtri bistrilci in sterilizatorji, s katerimi ne odstranimo iz vina samo motnih delcev, ampak tudi mikroorganizme.

ČIŠČENJE

Pod čiščenjem vina razumemo v kletarstvu dodajanje določenih snovi, katere odstranijo iz vina motne delce. V primerjavi s filtriranjem ima čiščenje to prednost, da ne potrebujemo nobenega stroja ali posebnih naprav. Na splošno dosežemo s čiščenjem dobre uspehe. Filtriranje nam včasih zjamči le začasno čistočo vina, katero v nekaterih primerih, zaradi ne-nenih kemijskih procesov v vinu, postane celo neuspešno. S čiščenjem dobimo stalno bistrost vina.

Za dosego dobrih uspehov zahteva čiščenje več časa kot pa filtriranje; četudi je vino doseglo zadovoljivo čistost, se namreč sesedanje nečistih delcev lahko še nadaljuje.

V gotovih primerih, ako želimo imeti vino takoj čisto, ga po čiščenju še filtriramo. Tedaj dobimo res čisto vino, ki pa zaradi zakasnele kemijske reakcije lahko postane ponovno motno.

Čistila so lahko organskega kot mineralnega izvora. Tako so organska čistila na primer želatina, jajčni beljak, kazein in dr. Organska čistila vsebujejo beljakovine, ki se spajajo s taninom, takoj pridejo v dotik z vinom in tvorijo drobno zrnatu usedlino, ki se počasi sesede na dno posode. Najprej se beljakovine vežejo s taninom in tvorijo obarvno ali sesedek, ki napravi vino motno; kasneje se napravijo nekaki kosmiči, ki se hitro večajo in naredijo nekako mre-nico. Ta se sesede na dno posode in povleče za seboj vse v vinu viseče snovi.

Večja ali manjša flokulacija je v razmerju z vsebujočim taninom v vinu. Količina tanina, ki se v dotiku z beljakovinami seseda, se menjuje tako zaradi kakovosti čistilnega sredstva, kot zaradi kemijske sestave vina. Z uporabo imenovanih čistilnih sredstev postane vino manj tanično, zgubi na trpkosti in barvi.

Kakar uporabljamo prevelike količine čistilnega sredstva, dobimo odvečen sesedek, kar se navadno zgodi, ako ostane v vinu del neraztopljenega čistila. Odvisno sesedanje povzroča nepopoln in defekten sesedek, zaradi česar ostane vino še motno.

Primer odvisnega sesedanja se najraje pojavlja pri belih vinih, posebno zaradi malih količin vsebujočega tanina. Da se izognemo nevarnosti odvisnega sesedka, ko smo ugotovili, da je vino malo tanično, je umestno napraviti najprej male primerke čiščenja, da tako določimo najbolj primerno količino čistilnega sredstva.

Predno dodamo malo taničnemu vinu organsko čistilo, kot je na primer ribji lepek, kostni žele itd., mu moramo dodati še gotovo količino tanina — od 5 do 8 gramov na hektoliter — da si tako zagotovimo uspeh pri čiščenju in preprečimo pojav odvisnega sesedka.

ČISTILNA SREDSTVA V RABI

ŽELATINA — Želatina je očiščen klij hrastavca raznih sesalcev, ki se dobi v tenkih listih ali v tablicah. Uporabljamo jo za čiščenje kvalitetnih belih in rdečih vin. Pred uporabo najprej namakamo odmerjeno količino želatine kaka dva dni v mrzli vodi. Nato jo vložimo v primerno posodo, najraje emajlirano, in segrejemo na približno 30 stopinj C, da se popolnoma raztopi; posodo postavimo v zaprto, ne pa na ogenj, da se ne zapeče.

Ko je raztopina še gorka, jo zlijemo v posodo z vinom in dobro premešamo. Po približno dveh ted-

nih bo želatina opravila svoj učinek — vino postane čisto! Količina želatine, ki jo potrebujemo, se giblje od 3 do 5 gramov na hektoliter belih vin (revna na taninu) ter 8 do 12 gramov za rdeča vina.

RIBJI LEPEK — LEPILO se pripravlja in uporablja prav tako kot želatina.

JAJČJI BELJAK. Približno teden dni pred čiščenjem moramo vino pretočiti; torej ne sme biti na drožeh. Ribji smemo samo beljak svežih kokošjih jajc. Na splošno rabimo dve, tri jajca za hektoliter vina; rumenjak moramo izločiti. Odmerjeno količino beljaka stepemo v sneg, ga prelijemo v drugo posodo s 4 do 5-kratno količino vina, zlijemo takoj v sod in dobro premešamo. Čez 14 dni preverimo s pokušnjo, ako je vino čisto; če je čiščenje uspelo, vino pretočimo. Ta vrsta čiščenja je primerna za navadna vina bogata na taninu.

ŠPANSKA ZEMLJA. Gre za poznano čistilo mineralnega izvora, je rdečkasto-sive barve; sestoji iz aluminijevega, železnega magnezijevega in apnenega silikata. Kalci-jevega karbonata ne sme vsebovati, ker bi razkislal vino. Odmerjeno količino čistila (100 do 300 gramov na hektoliter vina) stresemo v posodo z vodo, večkrat premešamo in pustimo, da se umiri. Po dveh urah se zemlja sesede, vodo odstranimo in izpiranje ponovimo drugič z namenom, da se izločijo vse tuje topljive snovi. Po drugem sesedanju odljemo vodo, čistilo dodamo male količine vina, zopet dobro premešamo in dodamo vinu, ki ga nameravamo čistiti. S tem čistilom traja čiščenje dva do tri dni. Španska zemlja je hitro delujoče čistilno sredstvo, ki ne spremeni kemijske sestave in barve vina.

BENTONIT — Bentonit je mineral, sestavljen iz kompleksnega silikata, aluminija, magnezija, kalcija in nekaj železa, vulkanskega izvora. En gram tega minerala ima površino 50.000 kv. cm., od tod njegova izredna absorpcijska sposobnost. Bentoniti, ki jih uporabljamo v vinarstvu, ne smejo oddati vinu tujih snovi, zlasti ne železa in alkalijs. Najvišja količina bentonita za čiščenje enega hektolitra vina je od 100 do 150 g.

Da se ne delajo kepice, odmerjeno količino bentonita presejemo skozi sito in raztopimo v 4 litrih vode; nato ga pokrijemo in pustimo mirovati kakih 20 ur, nakar ga dodamo vinu in večkrat temeljito premešamo. Po par dneh je čiščenje oziroma absorpcija beljakovin končana. Najraje uporabljamo bentonit za čiščenje navadnih vin, za bolj kvalitetna vina uporabljamo rajši organska čistila, kajti bentonit menja kvalitetnim vinom njihove značilnosti.

KATERE SO DOBRE IN SLABE STRANI FILTRIRANJA IN ČIŠČENJA?
FILTRIRANJE — Slaba stran tega čiščenja je strošek za nakup filtra in filtrirnega materiala. Na vsak način je filter tipa ROSSI dokaj ekonomičen.

Dobra stran filtriranja pa je ta, da vino ni podvrženo spremembam, delo gre hitro od rok; na uro prečistimo 2 do 10 hektolitrov vina. Če bi pri filtriranju izgledalo vino še prašno, dodamo za pospešek filtriranja malo FILTRINA. Ako pa je vino zelo motno, ni potrebno dodati FILTRINA, ker že sama viseča nečistost postane filtrirni material.

ČIŠČENJE — Čiščenje ima to dobro stran, da z malimi stroški dosežemo dober uspeh. Slabih strani pa je več. Čiščenje traja za vsak sod po 15 do 22 dni. Vino je podvrženo spremembam v njegovi sestavi, in to zaradi tega, ker se čistilna sredstva večinoma spajajo s taninom in ga deloma odvzamejo. Vinu, ki je revno na taninu, moramo pred čiščenjem dodati toliko tanina kolikor čistilnega sredstva nameravamo rabiti za čiščenje.

IVAN BAŠA

NA POSESTVU JOŽEFA PIPANA V GABRJA

Štirideset glav govedi
za delo pa le dvoje rok

Štirideset glav živine, precej kmetijskih strojev in opreme, dvoje rok pa tudi veliko dobre volje do dela, ki ga na kmetiji nikoli ne zmanjka. Predstavljamo vam kmetijsko živinorejsko posestvo Jožeta Pipana v Gabrju. Nov hlev je 42-letni gospodar postavil leta 1970, zdaj pa razmišlja, da bi zmogljivo- sti še povečal. Najbolj nujno potrebuje skladišče za krmo in kmetijske stroje, kajti v obstoječem poslopju je naenkrat zmanjkalo prostora. Tudi zaradi tega, ker se je Pipan odločil za nov način spravljanja sene. Namesto znanih kockastih bal, krmo stiska v velike valjaste svežnje.

S Pepijem, tako mu namreč pravijo po domače, smo se pogovarjali sredi dopoldneva, ko je čakal na zapoznele dobavitelje mleka. Ima namreč napravo za hlajenje mleka in poleg lastnega pridelka, sprejema tudi manjše količine mleka, ki ga nosijo nekateri sosedje. S prodajo ni težav, saj vsak dan pripelje mimo zbirni tovornjak in mleko odpelje v Campoformido pri Vidmu.

Koliko ur na dan pa dela, z ozirom, da pravzaprav hlev vodi sam?

Tako je bilo naše prvo vprašanje. «Težko je reči, saj dela pravzaprav nikoli ne zmanjka, posebno poleti, ko je treba pripraviti krmo, silažo, steljo itd. Pozimi je sicer nekaj manj skrbi in dela, vendar je treba računati vsekakor na tistih deset do dvanajst ur dnevno».

Se tolikšen trud splača? Si zadovoljen s tem kar ti ob koncu meseca ali leta ostane, potem, ko si odplačal vse dolge in obveznosti?

«Pravzaprav lahko rečem, da sem zadovoljen, čeprav ljudje preradi delajo drugim račune, koliko zaslužijo, ne vidijo pa pri tem, koliko je treba delati».

Z ozirom, da na posestvu dela pravzaprav sam, je Pepi skušal kar se da zmanjšati obseg opravil. Tako je omejil število krav molznic, občutno pa povečal število mlade živine za zakol. Prav pred kratkim je kupil partijo telet, ki jih bo spital. V glavnem se odloča za furlansko pasmo. Govedi, nekdanji naših krajev zelo razširjene švicarske sivo-rjave pasme skorajda ni opaziti v hlevu. Pri odkupu za zakol te živali namreč plačujejo ceneje. To bo najbrž razlog, da jih je tudi vse manj.

Kako pa s krmo, saj je vendar za toliko gobcev potrebna lepa količina sene in druge hrane?

«Svoje zemlje imam okrog sedem njiv. Ostalo je v najemu. V glavnem se zmenim za košnjo. Neobdelanih površin je še precej in do zdaj ni bilo težav. Je pa težko včasih z ljudmi doseči dogovor. Dokler je zemljišče neobdelano, se sploh ne zmenijo. Kakor hitro pa jih vprašam za košnjo, zahtevajo visoko odškodnino. Vendar je treba tudi travnik pognojiti, če hočeš kaj pridelati. Koliko stanejo gnojila, pa ni treba posebej opozarjati».

Se dobro, da se z lastniki največkrat domeni za poravnavo v naravi. Za košnjo jim odstopi določeno količino dobrega hlevskega gnojila, ki ga je tudi v goriški okolici že težko dobiti. Torej nekakšna zamenjava v naravi!

Silažno koruzo, ki jo živini poklada kot nekakšen priboljšek posebno pa molznicam, pridelam sam. Drugega pa, razen soli in manjše količine moke, ne potrebuje.

Torej je živinoreja kljub vsemu le donosna?

«Mislim da. Vsekakor pa moraš imeti tudi nekaj sreče. Da ni bolezní ali drugih nesreč».

Takole se je izčrpal pogovor. Marsikomu se bo morda zdel prekratk. Upoštevali pa smo kar se da željo mladega gospodarja, ki nam je ob slovesu še enkrat priporočil: «Ne piši na dolgo in široko».

V. K.

NAKAZALA JIH JE DEŽELA

1,4 milijarde lir
za razvoj kmetijstva

Z zakonom štev. 64, ki je stopil v veljavo septembra lani, je deželna uprava nakazala dve milijardi in sedemsto milijonov lir v korist deželne ustanove za razvoj kmetijstva (ERSA). Nakazilo je namenjeno za triletnje 1981 - 1983, iz tega sklada je dežela v lanskem letu nakazala osemsto milijonov lir.

Na eni zadnjih sej je deželni odbor na predlog pristojnega odbornika za letošnje leto namenil eno milijardo in štiristo milijonov lir. Preostalih petsto milijonov lir pa bo dežela porazdelila v prihodnjem letu. Pri tem se je treba vprašati, v kolikšni meri bo teh prispevkov deležno kmetijstvo v tržaški pokrajini.

DANIJEL NOVAK JE PO POKLICU TISKAR, OBDELUJE PA TUDI ZEMLJO

Iz Mačkolj zgleden primer podjetnosti
in globoke navezanosti na rodno grudo

«Le kaj bi zamejski Slovenci brez zemlje? Izkoreninjeni bi postali. Rodna gruda nam zato pomeni neprecenljivo in neodtujljivo dobrino». Tako je v razgovoru z nami menil Danijel Novak, žilav in podjeten Mačkoljan, ki smo ga intervjujali kot značilno figuro polkmeta.

Danijel je namreč po poklicu tiskar, in to že 13 let, od tega 8 let kot strojni stavec pri Založništvu tržaškega tiska, a dobre tri četrtine prostega časa posveti delu na kmetiji. Oženjen je z Ireno Kurnik pa tudi sinka ima, Aljoša, ki obiskuje otroški vrtec. Oče Henrik se tudi ni več bavil zgolj s kmetovanjem: bil je sicer mandirjar, drugače pa delovodja v podjetju za polaganje vodovodnih cevi. Le ded Rudolf je bil še polnočasno kmetovalec in zemljo je obdeloval celo v Rusiji, kjer je preživel 7 let, potem ko so ga bili zajeli kot avstrijskega vojaka.

Novak 29 let, ni vezan na zemljo morda zato, ker mu njeni sadovi dajejo kdo ve kakšen zaslužek, sicer se ne bi lotil tiskarskega poklica. «Ne, to je moja,

to je naša» zemlja, brez katere bi kot zamejci brž propadli, je naglasil, ko smo ga vprašali, od kod mu moč in volja, da se po nočnem delu v stavnici tako rekoč vsak dan posveti še truda in žrtve polnim opravilom na polju, v oljčnem gaju, v vinogradu in kleti. Danijel prideluje koruzo in razna zelenjadna krnila za prašiče, ki jih redi brat Vladimir, potem skrbno goji oljke, a nazadnje ima še zvrhano malho dela s trtami — letos je tudi začel stekleničiti vino, malvazijo in refošk (letina ni bila tokrat najboljša zaradi spomladanske pozebe).

«Če hočeš zemljo resno obdelovati, moraš za to imeti seveda veliko veselje», je pripomnil Danijel, mi pa pristavljamo, da v njem ni le veselja, ampak tudi globoka ljubezen do zemlje. Tembolj še danes, ko so časi za kmetovalce v naših krajih trdi in se zato le redko kateri mlad človek po očetovem in dedovem vzoru posveti kmetovanju. V tovarni in sploh v odvisnem delovnem razmerju ti je zaslužek zajamčen, na kmetih pa imaš opraviti z vre-

menjskimi muhami — zmrzal, suša, toča in tako naprej, ki ti v nekaj hipih uničijo sadove dolgotrajnega trdega dela. Res pa je tudi, da takšnim razmeram bojujejo še pomanjkanje ustrezne politike, premajhen posluh za potrebe kmetov in raznovrstne birokratske ovire. Vzemimo vinograd: če ga hočeš lepo urediti in ovrednotiti, moraš biti strokovno temeljito podkovan, v ta namen pa ne zadostujejo le občasni tečaji. Predvsem pa je tu — kot je izrecno naglasil Danijel — vprašanje začetnega kapitala, saj si brez potrebnih denarnih sredstev ni mogoče nabaviti nebroja vsakovrstnih pripomočkov za delo na trti in v kleti, kaj šele sodobne mehanizacije. Še pred nekaj leti je pristojna deželna oblast dajala posebne prispevke za nakup strojev, zdaj pa se teh ni več, «vsaj za naš ne», je dodal Danijel, ki je take in podobne pomanjkljivosti nadomestil s prirojenjo mu delavnostjo in iznajdljivostjo. «Spočetka sem imel le dve trti, sod in prešo,» nam je povedal. Vse drugo si je izdelal in uredil sam, tako da je danes lahko na svoje delo ponosen.

Kakšni pa so drugi splošni problemi, s katerimi se morate Mačkoljani spoprijemati? V prvi vrsti pomanjkanje dobrih poljskih poti, je odvrnil Danijel s pripombo, da ta okoliščina onemogoča primerno ovrednotenje širnih obdelovalnih površin. «Ko bi nam dolinska občina priskočila na pomoč v tem smislu, bi se tudi mi kot vaška skupnost angažirali z udarniškim delom. Tedaj bi lahko razvili zadružne oblike dela in obnovili mandirjarstvo. Rešiti je treba nadalje žgoče vprašanje mosta čez reko, onkraj katere ležijo številne obdelane parcele. Do njih pridejo Mačkoljani lahko prek jugoslovanskega mostu, a imajo pri tem birokratske težave zaradi potrebnih listin; drugače pa morajo čez reko po dolgem ovinku. Danijel je poudaril, da bi bilo treba postaviti še en most in zadeva bi bila rešena.

Na koncu se je intervjuvani že zaskrbljeno vprašal, kaj pravzaprav bo z mačkoljanskimi valami, to je z območjem Ospa, o katerem gre zadnje čase govor, da bi ga namenili industrijski prosti coni po osimskih dogovorih. «Za EZIT smo žrtvovali že 4.000 kvadratnih metrov zemlje, koliko naj bi je še morali žrtvovati?»

DRAGO GASPERLIN



Pepi Furlan med delom v hlevu

Kljub številnim, tudi utemeljenim ugotovitvam, da je živinoreja zaradi visokih stroškov pri vzreji goveda nerentabilna, se še najdejo taki kmetje, ki se ji posvečajo z vso vmeno in z veliko ljubeznijo do svojega dela. Eden takih primerov je gotovo edini kmet iz Gabrovca, Pepi Furlan, ki je ostal zvest tradiciji svojih prednikov in se skoraj v celoti posvetil živinoreji. V hlevu ima trenutno deset krav in pet junic, torej petnajst vedno lačnih gobcev; bili pa so časi, in to še pred kratkim, ko jih je imel tudi petindvajset.

V takem hlevu seveda ne manjka dela. «To je trdo delo, ki ne pozna ne praznika, ne delavnika» nam pravi v kratkem pogovoru, v katerega se je vključila tudi žena. «V hlevu zamudiš jutraj do bri dve uri, zvečer pa nekaj manj. Žena vstane že ob pol šestih, da pomolze krave in sreča je v tem, da so nam pri tem delu v veliko pomoč tehnični pripomočki, sicer bi bilo to opravilo res težko».

Molznice dajejo Furlanovim približno od sedemdeset do osemdeset litrov mleka dnevno; seveda le v idealnih pogojih, pri čemer gre tudi podčrtati, da je delo z živino lahko rentabilno samo takrat, ko gre v hlevu vse v najboljšem redu. Pravi problem pa je še vedno cena mleka. «Odločno prenizka,» pravi gospodar kmetije, «vse kar dobimo od prodaje mleka, moramo porabiti za nakup moke in druge krme. Vsakdo bi moral vedeti, da samo z mlekom ni dobička, ker cena krmlil stalno raste, cena mleka pa ostaja ista». Nakrmiti petnajst gobcev ni tako enostavna zadeva: poleg krme, ki jo nakupijo, si Furlanovi zagotovijo košnjo na skoraj vseh parcelah v vasi, kar seveda zahteva tudi veliko dela. Sicer pa tega ne zmanjka nikoli, pri katerem pomagata tudi sin in hči. ne poleti, ne pozimi, ne v lepem in niti v slabem vremenu.

«Edino kar si lahko privoščimo, je kakšen enodnevni izlet s Kmečko zvezo,» pravi žena, «če pa že gre za dvodnevni, nastanejo večji problemi. Treba je pomisliti, kdo bo napojil in nakrmil živino, kdo jo bo pomolzel, kdo bo razdelil mleko odjemalcem in kdo bo opravil še druga dela. V teh njenih besedah ni bilo zaznati kakšne prevelike žalosti; z morem sta navajena delati od zore do mraka in dobro vesta, da bosta tudi vse preostale moči še naprej vlagala v delo v hlevu in na polju. Imata tudi kakih dva tisoč trt, iz katerih pridelata ravno toliko belega vina, kot družini rabi za domačo uporabo, in še nekaj druge obdelane zemlje.

«Na kmetiji se da lepo živeti,» nam ob koncu zagotavlja gospodar po vsej verjetnosti največjega hleva na Krasu, «mora pa vse teči v najboljšem redu; v primeru, da pride do kakršnihkoli težav, ali pa je v družini bolezen, postane to naše življenje res težko in trdo».

ALEKSANDER SIRK

Številke IVA
že pripravljene

Kmečka zveza opozarja vse tiste, ki so v njenih uradih zaprosili za številko IVA («numero di partita IVA»), da je urad IVA te številke izdelal in jih zato prosilci že lahko dvignejo v prostorih Kmečke zveze (Ul. icerone 8/b, Trst). KZ obenem poziva kmetovalce, ki številke IVA še niso zaprosili, naj to stori čimprej in se zglasijo na sedežu Kmečke zveze.

Darovi in prispevki

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB Z OPČIN

V spomin na Vladimira Vrabca daruje teta Zora 10.000 lir.

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB Z KRIZIA

Ob 1. obletnici smrti očeta in tate Franca Stančiča (Brezovica 33) darujeta Silva in Karmelo 10.000 lir.

Ob obletnici smrti mame daruje Zof Sedmak 10.000 lir.

ZA SPOMENIK PADLIM V NOB Z GABROVCA

Nameste cvetja na grob Ester Živic vd. Rustja in Mile Verginela vd. Kralj daruje Liča Furlan 20 tisoč lir.

ZA POIMENOVANJE

OSNOVNE SOLE PRI DOMJU PO MARI SAMSI

V spomin na Milo Sosič in Guština Kralja daruje Bruno Kralj 20.000 lir.

N. N. daruje 10.000, trgovina pi-jac Sodomaco 10.000, N. N. 125.000, Tržaska kreditna banka 250.000, Hranilnica in posojilnica Opčine 100 tisoč ter Dragica Blažević 10.000 lir.

Učitelji celodnevne šole Ricmanje - Domio Majna, Karmen, Bruno, Vera, Alenka, Pavla, Anita, Frida, Nevja, Meri, Angel Kosmač in Erika 285.000 lir.

ZA SKUPNOST

DRUŽINA OPČINE

V spomin na pok. Marijo - Beniamino Sosič - sestro učiteljice petega razreda osnovne šole D. Kette - darujejo učenci in starši 35.000 lir.

V spomin na Ivanko Škabar - Purič darujeta mladina iz Repna 100.000 lir.

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Marija in Kazimir Majovski 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

V spomin na Josipa Grilanca darujeta Valerija in Emil Milčič 10.000 lir za kulturni dom Prosek - Kontovel.

Za tehnično sodelovanje ob pri-

stavi na gradbeno in opremljevalno

Ob 3. obletnici smrti drage mame daruje Anica Mevlja - Gorkič z družino 10.000 lir za pevski zbor Vesela mladost Opčine.

GOSTILNA
BAR
TOBAKARNA

DEBENJAK NADA
TREBČE 17

Sanitarije, armature,
oprema za kopalnice

PAHOR

MILJE
Trg Foschiatti 6
Tel. 271-307



PRODAJNA GALERIJA
KRASKEGA POHISTVA

(skrinje, skledniki, vintle
in kuhinjske kredence)

Bogata izbira izdelkov
iz lesa in keramike ter
ročnih del s kraškimi motivi,
primerni za vsakršno darilo.

Cesta
NABREŽINA - ŠEMPOLAJ
(100 m po železniškem prehodu)
tel. 200282

RIELLO - Gorilniki in peči
na plinsko olje - Plin -
Nafto - Električne črpalke

AERMEC klimatske naprave
LANDIS-GRY Termoregulacijske
naprave

PODJETJE
ORO P.I. OTELLO & C.

Ul. F. Severo 42 - Trst
Telefon 569-201

VSE ZA HISO

G. Sincovich

TRST

Drevored D'Annunzio 26
Tel. 741-566

PREDEN PRODATE
VASE STARO ZLATO
ZGLASITE SE PRI ZLATARNI

Aurum

Ki nudi konkurenčno kotiranje
in brezplačne ocenitve.

TRST, UL. MAZZINI 43/D
TEL. 68980

otroška obutev

žensko spodnje perilo

Gradbeno podjetje
geom.
IDLE TUL & C.

S. n. C.

GRADNJA IN OBNOVA HIS

TRST - Ul. Flavio, 22/3
Tel. 040/818141

Glavnica: Lit. 2.504.950.617

Sedež: TRST - UL. FILZI 10

STANJE RAČUNOV DNE 31. DECEMBRA 1981

AKTIVA

BLAGAJNA 305.152.618

BANKE

- Depozit pri emisijemskem 4.065.845.462

- zavedu 63.116.208.244

- Tekoči računi in de- 63.116.208.244

- poziti pri bankah 59.060.362.782

LASTNE VREDNOTNICE

- Vrednotnice 7.373.814.594

- Udeležbe 14.740.000

KREDITI KLIJENTOM

- Eskont menic 1.319.454.609

- Tekoči računi 11.455.351.733

- Hipotekarna 2.892.327.942

- posojila 162.558.723

- Osebn. posojila 15.829.603.007

NEPREMIČNINE

PREMIČNINE

- Oprema 389.568.829

- Stroji in naprave 342.125.154

RAZNI RAČUNI

4.533.467.379

4.722.229.590

596.134.590

SKUPAJ 97.223.134.005

10.455.074.188

40.686.170.234

SKUPAJ 148.364.378.427

Trst, dne 8. februarja 1982

ZA VSAKOGAR
NEKAJ POSEBNEGA

optika
Vikj
foto-kinod
kontaktne leče

Ulica Buonarroti 6
(prečna UL. Rossetti)

TRST Telefon 77-29-96

ZLATARNA - URARNA

«Svizzera»

di A. Sorace

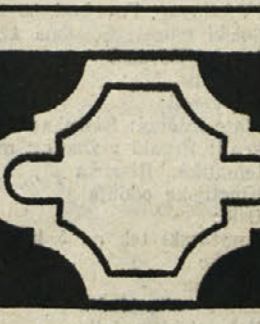
SEIKO

DOXA

TRST

UL. S. SPIRIDIONE 12

Tel. 60-252



ROLICH

NABREŽINA

Kamnloml 35/e

Tel. 20-03-71

KERAMIČNE PLOŠČICE

SANITARIJE

NORDMENDE

SANYO

hi-fi - radio registratori - tv color - elektrogospodinjski stroji

PRODAJA IN POPRAVILA

BRUNO BRESCIANI

OPČINE - Narodna ulica 47 - Telefon 211-711

KOSMINA SERGIJ

BARVNI TV SPREJEMNIKI - vse kar najboljega nudi nemška in italijanska tehnika

ITT Schaub - Lorenz, TELEFUNKEN, PHILIPS, REX

NABREŽINA Center

Tel. 200-123

OBUTVE - USNJENI IZDELKI

IGOR

Fernetiči, 14 - tel. 211621 - TRST

VSE MODNE

NOVOSTI

USNJENE

GALANTERIJ

IN KONFEKCIJE

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

TRST - Ul. San Lazzaro 18

Tel. 68-124

charlie

shop

ROMANS D'ISONZO

30. MAREC
dokončno prenehanje
prodaje blaga

ki ga je prevzelo sodišče
v Gorici z razsodbo št. 568/1980 o

STEČAJU

podjetja **Cittadella del Mobile**

Izredna prodaja vsega blaga v naših skladiščih in pri zastopnikih

Posteljice in prilagodljive postelje od Lit. 30.000 do Lit. 160.000

Otroške sobe od Lit. 280.000 dalje

Sedežne garniture iz žameta Lit. 270.000

Kuhinje iz trdega hrastovega lesa, kompletne z elektrogospodinjskimi stroji Lit. 2.200.000

Stilno pohištvo, sestavljeno iz omare, klopi, mize in stolov Lit. 890.000

Leseno dnevno stilno pohištvo z mizo in stolicami od Lit. 1.450.000 dalje

Usnjena klasična sedežna garnitura od Lit. 790.000 dalje

Poročna spalnica od Lit.

RADIO TELE VIZIJA

SPORT SPORT SPORT

ESPAÑA 82



NAMIZNI TENIS

Koristno gostovanje Krasa v Ljubljani

Zenska in moška namiznoteniška ekipa Krasa letos igra zelo uspešno, saj dekleta delijo prvo mesto v A ligo, fantje pa so sami na vrhu promocijske lige. V preostalih prvenstvenih nastopih se bosta ekipa potegovala za državni naslov ozirajoč na napredovanje v C ligo, zato skušajo igralke in igralci doseči prav sedaj višek forme.

V ta okvir sodi četrtkovno gostovanje v Ljubljani, ki je bilo izredno koristno. Dekleta so imela za trening partnerja kar reprezentanco Slovenije, ki je v postavi Kersnik, Reflank in Čadež zmagala kar z 9:1. Kljub pekočemu porazu pa so se krasovke dobro upirale in tudi osvojile nekaj setov, najbolj pa je zadovoljiva Sonja Milčič, ki je z gladkim 2:0 premagala najmočnejšo tekmo Kersnikovo in tako priborila zamejkan častno točko. Krasu koristijo prav taki dvoboji z močnejšimi ekipami, zato se dogovorili še za dve prijateljski srečanja.

Prijetno je presenetila moška postava Krasa (Bostico, Čolaj in Štork), ki je klonila vrstnikom Ilirij s tesnim 5:4 in tako dokazala, da prvenstveni uspehi niso slučajni. B. S.

OBVESTILA

SD Mladina — smučarski odsek
organizira v nedeljo, 28. t.m., ob priliki 16. ZŠL avtobusni izlet v Ravascletto. Odhod z Opčin ob 5.45 izpred Central bara na Narodni ulici, vpisovanje sprejema odbornik Tauer, telefon 21-29-36. Odhod iz Kriza ob 6.00 izpred spomenika, vpisovanje sprejema odbornik Silva v trgovini Pri kostanju.

SPDT
priredi v nedeljo, 28. t.m., avtobusni smučarski izlet v Ravascletto ob priliki 16. ZŠL. Vpisovanje na sedežu ZSSD, Ul. sv. Frančiška 20/II.

SD Breg
organizira v nedeljo, 28. t.m., avtobusni smučarski izlet s tekmovanjem ob priliki 16. ZŠL. Vpisovanje pri Rossani v Borštu.

SK Devin
priredi 28. februarja, ob priliki 16. ZŠL, izlet z avtobusom v Ravascletto. Vpisovanje pri Brnu Skru, telefon 200236 in Sističu, telefon 208551.

SK Kras
obvešča, da bo seja ožjega odbora in načelnikov posameznih komisij jutri, 22. februarja, ob 20.30 v gostilni v Saležu.

Domači šport

VAM PREDSTAVI

vse za šport in prosti čas
Papi Sport
VEČ ŠPORTA - VEČ ZDRAVJA
Briški - Girandole 42/B

DANES

NEDELJA, 21. FEBRUARJA 1982

NOGOMET

1. AMATERSKA LIGA

15.00 v San Giorjiu: Sangiorgina - Vesna;

2. AMATERSKA LIGA

15.00 na Opčinah: Opicina Supercell - Zaria; 15.00 na Proseku: Primorje - Campi Elisi Prisco; 15.00 v Nabrežini: Rojane - Breg; 15.00 v Bazovici: Libertas - Kras;

3. AMATERSKA LIGA

8.00 v Zavrhu: Rabuiese - Primorje; 15.00 na Padričah: Gaja - GMT; 15.00 v Standeru: Juventusina - Sagrado; 15.00 v Begliano: Begliano - Sovodnje; 15.00 v Doberdobu: Mladost - Isotno;

NARASČAJNIKI

8.00 v Trstu: Kampantele - Campantele - Gaja; 10.30 v Repnu: Kras - Montebello;

NAJMLAJŠI

10.30 v Bazovici: Zaria - San Sergio; 12.30 na Opčinah: CGS - Primorje;

ZACETNIKI

9.30 v Trstu, Sv. Sergij: San Sergio - Breg; 11.00 na Opčinah: Opicina Supercell - Kras; 10.30 v Trečah: Primorje - CGS;

KOŠARKA

PROMOCIJSKA LIGA

11.30 na Opčinah: Polet - Don Bosco;

NARASČAJNIKI

9.30 na Kontovelu: Kontovel - Jadran; 11.00 v Škedinju: Servolana B - Bor;

MLADINCI

12.30 v Trstu, Ul. della Valle: Inter 1904 - Polet; 17.00 v Trstu, Vredelska cesta: Libertas - Bor;

PROPAGANDA

8.30 v Trstu, stadion «l. maja»: Bor - SGT;

GIMNASTIKA

PREGLEDNO SREČANJE

10.00 v Trstu, «l. maja»: nastopajo: Bor, Dom in Partizan Nova Gorica ter Koper;

ODBOJKA

1. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

2. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

3. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

4. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

5. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

6. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

7. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

8. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

9. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

10. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

11. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

12. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

13. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

14. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

15. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

16. ŽENSKA DIVIZIJA

9.30 v Trstu, Petarica: OMA - Bor; 11.30 v Trstu, Monte Cengio: CUS Trst - Sokol; 10.30 v Dolini: Breg - Gold Fassi; 9.30 na Proseku: Kontovel - Vivali Buss;

Trener S. Irske pripravila past

Ce smo zapisali in ugotovili, da je Španija gotovo najnevarnejši nasprotnik Jugoslavije v peti kvalifikacijski skupini, gotovo ne gre podcenjevati niti Severne Irske! Nasprotni!

Srečanje proti Severni Irski bo na «Mundialu» kar odločilno za Jugoslavijo v peti skupini. «Plavis» bodo namreč proti severni Irski igrali prvo svoje srečanje. Milancem varovancem bo zmaga nujna, in to ne samo zaradi verjetno odločilnih točk v borbi za napredovanje v nadaljnji del, temveč tudi zaradi psihološkega učinka, ki ima dober start na vsakem zahtevnem turnirju.

Da Jugoslavijo ne čaka lahka naloga proti Severni Irski, o tem je že večkrat dejal in poudaril sam Miljanec. Severni Irski imajo izredno

omenili odličnega vratarja Jenningsa, ki je pravi stebel Arsenalovega moštva. Ta vratar je gotovo eden najboljših na svetu.

Poleg Jenningsa bi omenili še dva odlična «Angleže», kot sta O'Neill in McIlroy. V napadu pa bo treba verjetno najbolj paziti na Armstronga.

Da Severne Irske ne gre podcenjevati, pa kaže tudi dejstvo, da so se Jennings in tovariši uvrstili v finalni del SP v dokaj težki kvalifikacijski skupini, v kateri so igrali še reprezentance Škotske, Portugalske, Švedske in Izraela. Severni Irski so osvojili drugo mesto, toda niso izgubili proti prvouvršeni Škotski.

Ko smo v Madridu malo pokramljali z zveznim trenerjem Binghamom, nam je le-ta dejal, da sta v peti skupini nesporna favorita Španija in Jugoslavija. Imeli pa smo jasen vtis, da je Bingham dal le diplomatske izjave in da pripravila španski in jugoslovanski reprezentanci pravo past.

KRASNODAR RORA

DANES V TRSTU

Zanimivo srečanje mladih telovadk

Na stadionu «l. maja» v Trstu bo danes ob 10. uri zanimiva prireditel, ki sodi v okvir prizadevanj za uveljavitev zamejske športne gimnastike.

Gimnastični odsek športnega združenja Bor bo namreč organizator preglednega srečanja v ritmični gimnastici in v akademskih sestavah. To bo prva tovrstna (neekvalna) prireditev, ki jo prirejajo naši gimnastični delavci, ima pa večkratni pomen. Predvsem naj bi bilo to srečanje pregled lastnih moči, ki naj bi tudi omogočilo primerjavo stopnje pripravljenosti naših mladih telovadk. Obenem pa bi bila to tudi prilika, da se na navedenih slikov med mladimi telovadkami, ampak tudi med gimnastičnimi delavci, ki delujejo na obeh straneh meje, ki bi si, tako izmenjali lastne izkušnje in poglede na to športno zvrst.

Prireditel se bo začela ob 10. uri, na njej pa bodo sodelovale telovadke iz Trsta, Gorice, Nove Gorice in Kopra.

SEVERNA IRSKA

Severna Irska meri 14.121 kvadratnih kilometrov; prebivalstvo je 1.485.000; registriranih nogometašev je 20.000, nogometnih klubov pa 900.

Dres državne reprezentance: zelena majica, bele hlače, zelene nogavice.

Večji uspehi: prvo mesto na mednarodnem turnirju leta 1914 in 1980. Na SP leta 1958 se je uvrstila v četrtfinale.

Najboljši nogometaši: Jennings, McIlroy, O'Neill in Armstrong.

Verjetna postava na SP v Španiji: Jennings, J. Nicholl, O'Neill, Donaghy, C. Nicholl, McIlroy, Hamilton, Brotherson, Armstrong, Cassidy, Cochran.

Trener: Billy Bingham.

Kvaliteto, ki je na tako težkih turnirjih, kot so svetovna prvenstva, izredno pomembna. Severni Irski so predvsem borbeni in uporni. Večina irskih reprezentantov namreč nastopa v angleškem prvenstvu, kjer se igra kar trikrat tedensko. To bo torej za severne Irce v Španiji velika prednost.

Sicer pa ni le v tem moč irske enajsterice. Ne gre namreč tudi pozabiti, da sestavljajo to izbrano moštvo odlični posamezniki, ki so celo med najboljšimi v angleškem prvenstvu. Od posameznikov pa bi predvsem

ODBOJKA

V 1. MOŠKI IN ŽENSKI DIVIZIJI

Naše šesterke doslej zadovoljile

1. MOŠKA DIVIZIJA

Obe naši šesterki sta v prvem delu prvenstva zadovoljili. Borovci in krasovci so poletni enaki uspehi, tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

2. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

3. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

4. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

5. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

6. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

7. ŽENSKA DIVIZIJA

SKUPINA A

Kot kaže, gre šesterka Sokola s pospešenim korakom proti končni zmagi. Nabravljeno so tri zmage in en poraz. Tržačani so ostali prazen rok v tenisu. Prevenirje, toda so zmagali v slovenskem derbiu. V zadnjem nastopu pa je Kras pripravil veliko presenečenje z zmago proti moštvu Prevenirje. Tako imajo sedaj Prevenirje, Kras in Bor enako število točk.

IZIDA ZADNJIH DVEH KOL

Bor - VM 3:2; Nuova Pallavolo Trst - Kras 0:3; Kras - Prevenirje 3:2; Nuova Pallavolo Trst - VM 0:3.

LESTVICA

Bor, Prevenirje in Kras 6 točk; VM 2; Nuova Pallavolo Trst B 0.

Nedelja, 21. februarja 1982

ITALIJANSKA TV

Prvi kanal

10.00 Klic v sili - 7. epizoda

10.30 Koncert za jutrisnji dan

11.00 Maša

12.15 Zelena črta oz. kmetijska oddaja

13.00 DNEVNIK ob enih

13.30 DNEVNIK 1 - Vesti

14.00 Tekom nedelje...

14.30, 15.45 in 16.55 Sportne vesti

14.45 Discoring - tedenska oddaja o glasbi in ploščah

16.25 MASH - TV film

16.30 Pokojni kar-tan Pierce

18.30 90. minuta

19.00 Italijanski nogometno prvenstvo

Polčas nogometne tekme B lige

20.00 DNEVNIK

20.40 Veseli načrti - zadnji del TV priredbe

21.45 Sportna nedelja

21.55 Piergiorgio Farina v koncertu

22.20 DNEVNIK - Vremenske razmere

Drugi kanal

10.00 Glasba v Palači Labia - komorni koncert

11.00 Evropski dnevi

11.30 Bis Tip - Bis Tap, komično glasbeni program

12.00 Opoldanski program: Ne, hvala, bom sam

12.30 Mož v hiši - TV film

13.00 DNEVNIK 2 - Ob 13. uri

13.30 Colombo - TV film

34. SVETOVNO PRVENSTVO V KLASIČNEM SMUČANJU NA NORVEŠKEM

ŽE DRUGO ZLATO ZA NORVEŽANE
SOVJETI ŠE VEDNO BREZ ODLIČJA

Norvežani so slavili zmago v kombinaciji, prvo mesto pa se jim je izmuznilo v teku na 30 km - Danes skoki na srednji, 70-metrski skalnolci

OSLO — Sloviti Holmenkollen nad norveškim glavnim mestom je večeraj znova doživel dan, ki bo šel v smučarsko zgodovino. Ne samo zaradi tega, ker je bilo sončno, s prijetnimi temperaturami samo nekaj pod ničlo in je prišlo okrog 30.000 gledalcev, marveč predvsem zaradi tega, ker so bili boji v obeh disciplinah, ki sta bili na sporedu, izredno izenačeni in do konca napeti.

Najprej so startali tekači na 15 km, ki so morali opraviti še drugo preizkušnjo v klasični kombinaciji. Po skokih je bil izhodni položaj tak, da je dajal največ možnosti zmagovalnim zastopnikom Nemške demokratične republike. Svetovni prvak iz leta 1978 Konrad Winkler je njegova mlajša kolega Uwe Dotzauer in Gunter Schmieder naj bi bili v smučni dovolj hitri, da bi nadomestili tistih nekaj točk, ki so jih napravili, zahodni Nemec Hubert Schwarz, Thomas Müller in Hermann Weinbuch ter Majorovu iz SZ izgubili na skalnolci.

Obrnilo pa se je drugače. Winkler je sicer dobro začel, bolj ko pa je tekma šla v smučni del, je opesal, vse hitreje pa je zato tekkel 25-letni Norvežan Tom Sandberg, tako da

Spored svetovnega prvenstva

- DANES, 21. februarja: skoki (70 m)
- JUTRI, 22. februarja: ženski tek na 5 km
23. februarja: skoki za ekipo tekmovalne v nordijski kombinaciji (70 m); moški tek na 15 km
24. februarja: ženska štafeta 4x5 km; štafeta 3x10 km za ekipo tekmovalne v nordijski kombinaciji
25. februarja: moška štafeta 4x10 km
26. februarja: ženski tek na 20 m; skoki: ekipo tekmovalne
27. februarja: moški tek na 50 km
28. februarja: skoki (90 m); zaključna slovesnost

sta o zlato nazadnje odločili vsega devetdeset sekund. Kakšen finiš bil bi bil to, če bi te tekmovalci po Gundersenovi metodi, po kateri puščajo tekmovalce v smučno časovni razdalji, ki ustrežajo rezultatom v skokih — prvega torej kot prvega itd., kar ima potem za posledico, da je prvi na cilju teka hkrati tudi že prvak v kombinaciji.

Norvežani so tako drugi dan osvojili že drugo zlato, zaradi česar so postali izredno optimistični tudi glede izida teka na 30 km. V njem sicer še nikdar ni bilo norveške zmage, toda tokrat so navzlic boleznim svojega letošnjega prvaka Jana Lindvala le računali z zmago. In dolgo je tudi kazalo, da se bo njihova želja izpolnila. Najbolje med vsemi sta namreč startala 27-letni Lars Erik Eriksen in poldrugo leto mlajši Ove Aunli, soproj novopečene svetovne prvakinja na 10 km Berit Drugi, z izjemo Šveda Erikssona, pa so bili v ozadju. Na drugi polovici proge pa se je položaj nato spremenil. Švedski Eriksson je po času prehitel norveškega Erikssona, Aunli pa je moral prepustiti tretje mesto Američanu Billu Kochu, ki je na tej progi prisrkel za presenečenje že na olimpijskih igrah 1976, ko je osvojil drugo mesto.

Znova so brez odličij ostali zastopniki Sovjetske zveze, ki so tako po prvih dveh dneh prvenstva za najslabše poraženi.

Jugoslovani Dušan Jurčić je bil med 72 tekačev, kolikor jih je po tekmo na cilj, 64, zelo dobro pa so tekmovali Italijani, med katerimi se je bil Giorgio Vanzetta kot 9. najboljši Srednjeevropejec.

Danes bo Holmenkollen doživel prvi veliki vrhunec: s skoki na srednji skalnolci in ob velikem tekaškem

Lestvica teka na 30 km

1. Eriksson (Sve.) 1:21'52"3
2. Eriksen (Nor.) 1:22'13"9
3. Koch (ZDA) 1:22'14"8
4. Aunli (Nor.) 1:22'45"0
5. Mieto (Fin.) 1:22'59"7
6. Zavalov (SZ) 1:23'00"9
7. Vanzetta (It.) 1:23'33"0
8. De Zolt (It.) 1:24'00"0
9. Polvara 1:24'25"4
40. Capitano 1:27'30"7

DANES «SKI TOUR 3»
2.000 tekačev na startu

TRBIŽ — Skoraj 2.000 tekačev iz raznih držav bo danes startalo na mednarodnem smučarskem tekaškem tekmovalju «Ski Tour 3», ki poteka na 30 km dolgi progi iz Jugoslavije, skozi Italijo v Avstrijo, oz. okrog tromeje med temi državami. Start bo v Kranjski gori, proga bo vodila nato mimo Trbiža, cilj pa bo v Selcah pri Podklostru na Koroskem.

Med tekmovalci bodo nastopili tudi nekateri znani tekači, med katerimi bodo tudi italijanski reprezentanti Primus, Rupli in Chicchetti.

SMUČANJE

DP V SESTRIERU IN NA BJELAŠNICI

V smuku Rocchettijeva in Pleteršek

SESTRIERE — Na zelo dobro pripravljeni progi v Sestrieru je večeraj osvojila Linda Rocchetti naslov italijanske državne prvakinja v smuku. To zmago si je priborila predvsem na splošnem delu proge, kjer je prišla bolj do izraza tehnična vožnja, čeprav tudi popolna hitrost ni bila nizka, saj je znašala več kot 96 km na uro.

Lestvica je bila taka:

1. Rocchetti 1'22"01
2. Batacchi 1'22"09
3. Bibi 1'22"28
4. Stevanin 1'22"36
5. Magoni 1'23"12
22. Zini 1'24"83

Za italijanski ženski smučarski šport je zelo spodbudno to, da so se tokrat uveljavile predvsem mlade tekmovalke. Vseh prvih sedem nimam namreč še niti 18 let, kar jasno kaže, da se ponuja sestavljalcem

SARAJEVO — Janez Pleteršek, član mariborskega Brankaja, je večeraj na Bjelašnici osvojil naslov letošnjega jugoslovanskega državnega prvaka v smuku. Izidi tekmovalcev so bili taki:

1. Pleteršek 1'10"63
2. Čizman 1'11"12
3. Brudar 1'11"45
4. Puhalič 1'11"49
5. Jeme 1'12"25

V odsotnosti nekaterih najboljših jugoslovanskih smučarjev (Križaj, Strel, Franko itd.) so prišli do izraza tekmovalci, ki se v zadnjem času specializirajo za nastope v smuku. Med temi pa je presenetil član ljubljanske Olimpije Tomaž Čizman, ki je dosegel svoje naj-

boljše rezultate v veleslalomu. Za veliko presenečenje lahko ocenimo tudi tretje mesto Sarajevčana Roberta Brudara, ki je dokaj nepričakovano začel smučarsko sezono tekmovalcev, obenem pa je potrdil, da se tradicija (čeprav ne velika) sarajevskih smučarjev vendarle uspešno nadaljuje.

Rupil dobil «Tre-C»

FURNI DI SOPRA — Italijan Giampaolo Rupil je zmagal na mednarodnem smučarskem teku «Tre-C» na 15 km dolgi progi v Furni di Sopra, 2. je bil Švicar Sandez, 3. pa Italijan Deola.

Zenski tek na 10 km dolgi progi je dobila Sovjetinja Jelina, pred rojakinja Calidino in Salovo, najboljša Italijanka Bidinot pa je bila peta.

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

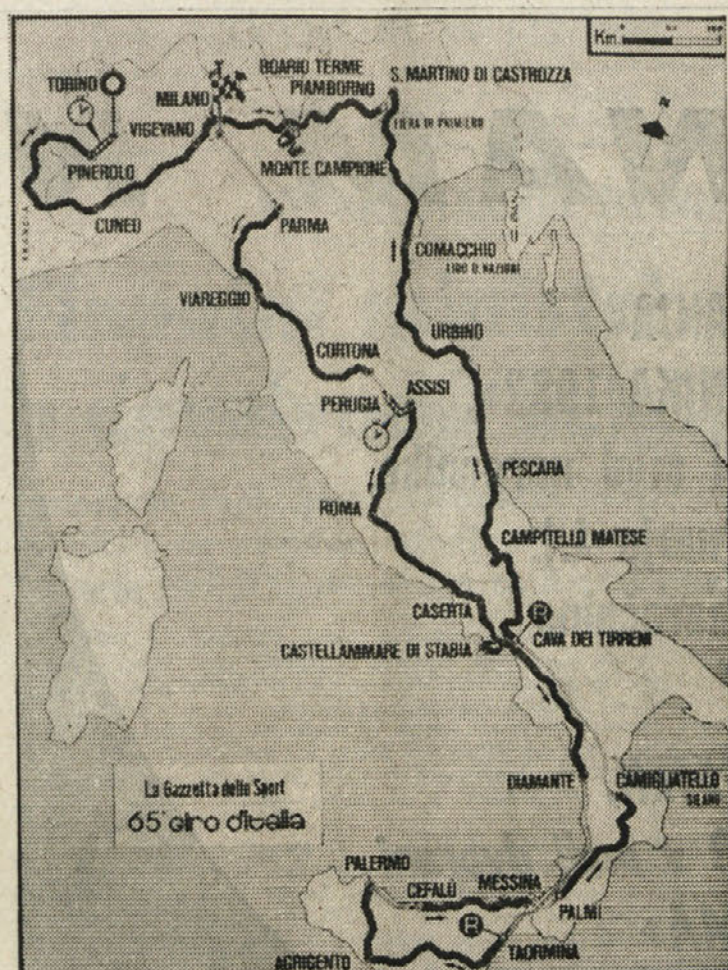
Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

Preklicane časne izključitve pilotov

MARANELLO (Modena) — Tiškovni urad italijanskega avtomobilsko

«Giro 1982» bo naporen



MILAN — Letošnja 65. mednarodna kolesarska dirka «Giro d'Italia» bo imela start 13. maja s predtapa v ekipni vožnji na kronometer v Milanu, zaključila pa se bo 6. junija z 22. etapo na kronometer za posameznike v Turinu.

Celotna proga bo merila skupno 3.992 km, največje pa se bo povzpelo v predzadnjem dnevu, ko bodo morali kolesarji prevoziti kar pet visokih gorskih sedel, med katerimi bo najvišji Col d'Isoard (2.361 m). Sploh bo dirka dokaj naporna, saj bodo morali tekmovalci skupno prevoziti kar dvajset vzponov za veliko gorsko nagrado.

Predzadnja etapa bo tudi med vsemi najdaljša, saj bo merila kar 254 km. Najkrajša bo predetapa (na kronometer), ki bo dolga le 16 km, med ostalimi etapami pa bo najkrajša s šestimi, ki bo imela 140 km.

Predvideni so trije nastopi na kronometer in sicer 13. ter 16. maja in 6. junija.

Predzadnja etapa bo tekmovalce privela tudi v Francijo, šestkrat pa bodo potovali na start naslednje etape tudi z vlakom.

Domaja šesterka je izredno homogena, nima praktično šibkih točk, saj je enako dobra ob mreži kot tudi v polju. «Plave» tako niso našle pravega protirozja, da bi se zoperstavile domačinkam. Le v drugem setu so se borile v okviru svojih sposobnosti, vendar so bile domačinke tudi v tem setu nepremagljive.

Upati je le, da bodo «plave» kmalu prebolele odnose Kusove in tudi stople na igrišče z malo večjo samozavestjo, kar jim bo prav gotovo pomagalo v bodočih zahtevnih nastopih. (Mig)

Don Bosco — Sokol 3:1 (5, 7, —13, 2)

SOKOL: Lia, Vida in Grazia Legisa, Loezar, Mervic, Antoni, Capolicchio, Kralj, Pernarčič.

Sokol je začel v soboto drugi del prvenstva v Padovi, kjer se je spoprijel z ekipo Don Bosca. Sokol ni nikakor uspel ujeti pravega ritma tekme in je bil občasno gradil kakšno učinkovito akcijo. Upati je bilo, da se bo igra Sokola le spremenila. Ta preobrat pa je prišel le v tretjem setu, ko je Sokol takoj povedel in ohranil prednost do konca seta. Takoj zatem se je Sokol povrnil k igri iz prvih dveh setov in poraz je bil neizbežen.

Don Bosco je povsem zaslužen za zmago, prav gotovo pa bi lahko Sokol z boljšo igro osvojil tri dve točki, ki bi dali naši ekipi veliko elana za nadaljnje tekme. Ki so prav gotovo za ta poraz lahko upoštevamo to, da je igral Sokol brez škerove, ki boleta za gripo. Njena odsotnost pa se je v igri Sokola še kako poznala, saj je vsa ekipa izgubila na sigurnosti in kontinuiteti igre. (SA)

MOSKA C-1 LIGA

Bor JIK Banka — Carpintum Mestre 2:3 (15:8, 3:15, 9:15, 15:6, 5:15)

BOR JIK BANKA: Veljak, Neubauer, Zadnik, Kodrič, Stančič, Pernarčič, Bačič in Milčec.

Po končani tekmi je trener Bora JIK Banke Gortan poudaril v strnjene besedah naslednje: «Vsi naši odbojkarji so naleteli na slab dan. Prikazana igra je bila precej

PARIZ — Na odbojškem turnirju za pokal pravkov v Parizu je Robe di Kappa premagal Olympia-kos (Grčija) s 3:0, CSKA iz Moskve pa Dynamo (Rom.) s 3:0.

Lestvica pred zadnjim kolom: CSKA in Robe di Kappa 4, Dynamo in Olympiakos 2.

NOGOMET

Triestina z optimizmom proti Piacenzi

Tržačani računajo na obe točki - V A ligi danes počitek

Pri tržaškem tretjeligašu upajo, da bodo neposredni obračuni enajsterice, ki so pred njimi na lestvici, omogočili, da nekoliko zmanjšajo zaostanek: drugouvrščena Modena bo namreč gostovala pri Vicenzi, ki je na četrtem mestu lestvice, tretjevrščena Monza pa pri Padovi, ki je trenutno peta. Poraz Monze in Modene bi prisel kot naročen na Buffonijevu enajsterico, saj bi ji omogočil, da razliko za vodilnimi, obdrži v sprejemljivih mejah.

Morebitni ugodni razplet na drugih igriščih pa seveda ne bo nič koristil, če Triestina ne zmaga na domačem igrišču proti Piacenzi. Tržačani bodo verjetno igrali v isti postavi, s katero so neprimerno zmagali v Padovi, torej tudi z Zaninjem, ki ga bodo tržaški na-

višji spet videli po poldrugem mesecu odsotnosti na Grezariu. Buffoni bo namreč skoraj gotovo postal na igrišče naslednje postavo: Neri, Costantini, Schiraldi, Leonarduzzi, Mascheroni, Marozzi, De Falco, Mitri, Dredolini, Zanini, Ascagni.

DANASNI SPORED

Empoli - S. Angelo, Fano - Atalanta, Forlì - Alessandria, Vicenza - Modena, Mantova - Sanremese, Monza - Padova, Parma - Treviso, Rhodense - Trento, Triestina - Piacenza.

B LIGA

Bari - Spal, Catania - Pisa, Cremonese - Sambenedettese, Lazio - Rimini, Lecce - Brescia, Pescara - Palermo, Pistoiese - Foggia, Reggina - Varese, Sampdoria - Cavese, Verona - Perugia.

KAROSERIJA

MEHANIČNA DELAVNICA

CESTNA POMOČ

PADRIČE - TRST - 226161

Prodaja novih in rabljenih avtomobilov — SERVIS

NAMIZNI TENIS

NEPRIČAKOVAN PORAZ KRASOVK

Izgubile so doma proti ekipi Waltercass - Miličeva osvojila obe točki

Kras je večeraj zamudil edinstveno priložnost. V predzadnjem kolu A lige je ženska namiznoteniška ekipa iz San Elpidia nekoliko presejnetljivo, vendar pa resnici na ljubo povsem zasluženem premagala slovensko moštvo in tako je spaval po vodi dobršen odstotek možnosti, da Kras poseže po državnem naslovu. Kljub porazu si Krasova dekleta nimajo kaj očitati, saj so zaigrali prav tako motivirano in odlično kot pred tednom dni proti Fiatu. Tokrat pa so imele na drugi strani izredno dobro razpoloženo dvojico, ki je bila nepremagljiva.

Eksplozivna Mauriello, predvsem pa nezgledljiva Masia sta imeli izreden dan in njuna napadalna igra se je bogato obrestovala. Krasovke, čeprav so zaigrale zelo prizadevno, so bile brez moči. Sonja Milič je osvojila obe točki, vendar se je proti Masii morala pošteno potruditi, preden je strla odpor gostujoče igralke. Sonja Doljak je verjetno igrala še bolj kot pred tednom dni, vendar pa je zaradi vrednosti nasprotinje in tudi pomanjkanja športne sreče ostala prazen rok. V temzi z Masio je bil odločen prvi set, ki ga je nesrečno izgubila na razliko, v zadnji tekmi proti Mauriellovi pa jo je pri stanju v setih 1:1 in 8:10 v tretjem nizu moralno strla odločitev sodnika, ki ji je od-

vzel točko. Teoretično ni še vse izgubljeno, saj ima v zadnjem kolu Waltercass, ki bo gostil Fiat dobre izgleda za zmago in v tem primeru bi bili potrebni dodatni boji med tremi ekipami z enakim številom točk.

Kras - Waltercass 2:3
Milič - Mauriello 2:0 (6:19)
Doljak - Masia 1:2 (-22, 17, -17)
Milič in Sedmak - Masia in Mauriello 0:2 (-19, -18)
Milič - Masia 2:1 (11, -19, 16)
Doljak - Mauriello 1:2 (17, -10, -16)

B. S.

PROMOCLUSKO PRVENSTVO

Mladina — Kras 1:5

KOLESARSTVO

6-DNEVNA DIRKA V MILANU

Zmagala je dvojica Saronni - Pijnen

MILAN — Dvojica Saronni-Pijnen je osvojila mednarodno sedm-dnevno kolesarsko dirko v Milanu. Končna lestvica je bila namreč taka:

1. Saronni - Pijnen 213

2. Moser - Sercu 189

3. Bidinot - Freuler 325

4. Argentin - Bincoletto 214

5. Algeri - Hermann 142

6. Peffgen - Fritz 103

(en krog)

itd.

Za Saronnija je bila po letu 1980, ko je tekmoval s Sercujem, to že druga zmaga na mednarodni šest-dnevni kolesarski dirki v Milanu.

Dirka ob Sredozemlju

MARSEILLE — Nizozemec Raas je osvojil drugo etapo mednarodne kolesarske dirke po Sredozemlju.

Na skupni lestvici še vedno vodi Italijan Gradi.

SD PRIMORJE

pridevi v torek, 23. februarja, v Kulturnem domu na Proseku s pričetkom ob 21. uri

«PUSTNI PLES»

Vsi člani, ki se niso dvignili vabilu, ga lahko dvignejo do torka pri odbornikih društvu.

V 1. KOLU DRUGEGA DELA ŽENSKÉ B LIGE

Bor Intereuropa in Sokol pričela s porazom

Tretji zaporedni poraz Bora JIK Banke v drugem delu prvenstva moške C-1 lige

Putinai - Bor Intereuropa 3:0 (15:2, 15:12, 15:6)

BOR: Rauber, Fidur, Debenjak, Cergol, Tomšič, M. in V. Klemš, Maver, Glavina, Bolčina.

V prvem kolu finalnega dela odbojškarskega prvenstva B lige so borovke doživele v Ferrari gladek poraz. Naše igralke so prekomerno občutili odsotnost svoje najboljšje igralke Viviane Kus in so zaigrale daleč pod svojimi sposobnostmi. Res je, da so imele na drugi strani mreže odličnega nasprotnika, ki so di med favorite za prestop v A-2 ligo.

Domaja šesterka je izredno homogena, nima praktično šibkih točk, saj je enako dobra ob mreži kot tudi v polju. «Plave» tako niso našle pravega protirozja, da bi se zoperstavile domačinkam. Le v drugem setu so se borile v okviru svojih sposobnosti, vendar so bile domačinke tudi v tem setu nepremagljive.

Upati je le, da bodo «plave» kmalu prebolele odnose Kusove in tudi stople na igrišče z malo večjo samozavestjo, kar jim bo prav gotovo pomagalo v bodočih zahtevnih nastopih. (Mig)

Don Bosco — Sokol 3:1 (5, 7, —13, 2)

SOKOL: Lia, Vida in Grazia Legisa, Loezar, Mervic, Antoni, Capolicchio, Kralj, Pernarčič.

Sokol je začel v soboto drugi del prvenstva v Padovi, kjer se je spoprijel z ekipo Don Bosca. Sokol ni nikakor uspel ujeti pravega ritma tekme in je bil občasno gradil kakšno učinkovito akcijo. Upati je bilo, da se bo igra Sokola le spremenila. Ta preobrat pa je prišel le v tretjem setu, ko je Sokol takoj povedel in ohranil prednost do konca seta. Takoj zatem se je Sokol povrnil k igri iz prvih dveh setov in poraz je bil neizbežen.

Don Bosco je povsem zaslužen za zmago, prav gotovo pa bi lahko Sokol z boljšo igro osvojil tri dve točki, ki bi dali naši ekipi veliko elana za nadaljnje tekme. Ki so prav gotovo za ta poraz lahko upoštevamo to, da je igral Sokol brez škerove, ki boleta za gripo. Njena odsotnost pa se je v igri Sokola še kako poznala, saj je vsa ekipa izgubila na sigurnosti in kontinuiteti igre. (SA)

MOSKA C-1 LIGA

Bor JIK Banka — Carpintum Mestre 2:3 (15:8, 3:15, 9:15, 15:6, 5:15)

BOR JIK BANKA: Veljak, Neubauer, Zadnik, Kodrič, Stančič, Pernarčič, Bačič in Milčec.

Po končani tekmi je trener Bora JIK Banke Gortan poudaril v strnjene besedah naslednje: «Vsi naši odbojkarji so naleteli na slab dan. Prikazana igra je bila precej

PARIZ — Na odbojškem turnirju za pokal pravkov v Parizu je Robe di Kappa premagal Olympia-kos (Grčija) s 3:0, CSKA iz Moskve pa Dynamo (Rom.) s 3:0.

Lestvica pred zadnjim kolom: CSKA in Robe di Kappa 4, Dynamo in Olympiakos 2.

NOGOMET

Triestina z optimizmom proti Piacenzi

Tržačani računajo na obe točki - V A ligi danes počitek

Pri tržaškem tretjeligašu upajo, da bodo neposredni obračuni enajsterice, ki so pred njimi na lestvici, omogočili, da nekoliko zmanjšajo zaostanek: drugouvrščena Modena bo namreč gostovala pri Vicenzi, ki je na četrtem mestu lestvice, tretjevrščena Monza pa pri Padovi, ki je trenutno peta. Poraz Monze in Modene bi prisel kot naročen na Buffonijevu enajsterico, saj bi ji omogočil, da razliko za vodilnimi, obdrži v sprejemljivih mejah.

Morebitni ugodni razplet na drugih igriščih pa seveda ne bo nič koristil, če Triestina ne zmaga na domačem igrišču proti Piacenzi. Tržačani bodo verjetno igrali v isti postavi, s katero so neprimerno zmagali v Padovi, torej tudi z Zaninjem, ki ga bodo tržaški na-

višji spet videli po poldrugem mesecu odsotnosti na Grezariu. Buffoni bo namreč skoraj gotovo postal na igrišče naslednje postavo: Neri, Costantini, Schiraldi, Leonarduzzi, Mascheroni, Marozzi, De Falco, Mitri, Dredolini, Zanini, Ascagni.

DANASNI SPORED

Empoli - S. Angelo, Fano - Atalanta, Forlì - Alessandria, Vicenza - Modena, Mantova - Sanremese, Monza - Padova, Parma - Treviso, Rhodense - Trento, Triestina - Piacenza.

B LIGA

Bari - Spal, Catania - Pisa, Cremonese - Sambenedettese, Lazio - Rimini, Lecce - Brescia, Pescara - Palermo, Pistoiese - Foggia, Reggina - Varese, Sampdoria - Cavese, Verona - Perugia.

KAROSERIJA

MEHANIČNA DELAVNICA

CESTNA POMOČ

SEZNAM NAGRAD

«NAGRADNEGA ŽREBANJA
PRIMORSKEGA DNEVNIKA 1982»,
ki jih bomo izžrebali med naročnike,
ki bodo do 28. februarja t.l.
poravnali celoletno naročnino

ŽREBANJE BO V PETEK,
19. marca, ob 17.30 v mali dvorani
«KULTURNEGA DOMA»
Ul. Brass v Gorici

1. nagrada: BARVNI TELEVIZOR «PHILIPS»
2. nagrada: MOPEL «TOMOS»
3. nagrada: IZLET S PRIMORSKIM DNEVNIKOM V BOSNO - 1 oseba
4. nagrada: GRAFIKA: Franko Vecchiet
5. nagrada: GRAFIKA: Deziderij Švara
6. nagrada: PREMIERSKI ABONMA SSG ZA LETO 1982/83
7. nagrada: KONCERTNI ABONMA GLASBENE MATICE ZA SEZONO 1982/83
8. nagrada: SMUČI IN PALICE ELAN TER VEZI TIROLYA
9. nagrada: ZMRZOVALNA SKRINJA «IGNIS»
10. nagrada: PEČ NA DRVA «WARM MORNING»
11. nagrada: MOTORKA «DARM»
12. nagrada: PREPROGA «SJENICA»
13. nagrada: KRAŠKI PRŠUT
14. nagrada: SOKOVNIK «MOULINEX»
15. nagrada: FOTOGRAFSKI APARAT «AGFA»
16. nagrada: RADIO «PHILIPS»
17. nagrada: ELEKTRIČNI SVEDER «CADETT»
18. nagrada: ŽENSKI NAKIT
19. nagrada: SERVIS ZA SADJE IN SLASČICE IZ PORCELANA
20. nagrada: USNJENA TORBA
21. nagrada: ZENSKA OGRLICA
22. nagrada: 800 GR. VOLNE ZA PLETENJE
23. nagrada: KRISTALNA VAZA
24. nagrada: MINI BUDILKA «PHILIPS»
25. nagrada: LIKALNIK «LINCOLN»
26. nagrada: PLASTIČNA ŠKATLA Z ORODJE
27. nagrada: KONFEKCIJA VINA «PRIMOŽIČ»
28. nagrada: KNJIGA: «STOLETJA SVETOVNIH VOJN»
29. nagrada: KNJIGA CAMBY: «RAZKRITA PRETEKLOST»
30. nagrada: KONFEKCIJA VINA «PAROVEL»
31. nagrada: KONFEKCIJA VINA «STEKAR»
32. nagrada: LESENA ŠAHOVNICA S FIGURAMI
33. nagrada: KNJIGA LEVSTIK-JUCUNDUS: «MARTIN KRPA»
34. nagrada: KNJIGA LEVSTIK-JUCUNDUS: «MARTIN KRPA»
35. nagrada: KNJIGA ČUČEK: «TERORIZEM»
36. nagrada: KNJIGA: «TRIGLAV, GORA NASIH GOR»
37. nagrada: 1-LETNA NAROČNINA REVije «NAŠA ŽENA»
38. nagrada: NARODNA NOSA - LUTKA
39. nagrada: 1-LETNA NAROČNINA REVije «JANA»
40. nagrada: KNJIGA: «ŽIVLJENJE V NARAVI»
41. nagrada: KNJIGA REBULA: «ZELENO IZGNANSTVO»
42. nagrada: KNJIGA ZORMAN: «DOM ČLOVEKOV»
43. nagrada: 1-LETNA NAROČNINA REVije «MLADINA»
44. nagrada: 1-LETNA NAROČNINA REVije «ZDRAVJE»
45. nagrada: PLOŠČA 33 obr. «SLOVENSKI OKTET»
46. nagrada: PLOŠČA 33 obr. «TRŽASKI NARODNI ANSAMBEL»
47. nagrada: USNJENA SATULJA
48. nagrada: KNJIGA LIPOVEC: «LJUDJE OB CESTI»
49. nagrada: KNJIGA LIPUS: «ZMOTE DIJAKA TJAZA»
50. nagrada: KNJIGA KRLEŽA: «NOVELE»
51. nagrada: 1-LETNA NAROČNINA REVije «ANTENA»
52. nagrada: ALBUM - 2 PLOŠČI 33 obr. «LOJZE SLAK»
53. nagrada: KNJIGA BONANDO: «PLETENJE»
54. nagrada: KNJIGA GRABELJSEK: «ZGODBE IZ NOB I. in II. DEL»
55. nagrada: PLOŠČA 33 obr. «DOLINA REZije»
56. nagrada: KERAMIČNA VAZA
57. nagrada: KNJIGA KOSMAČ: «TANTADRUJ»
58. nagrada: KNJIGA BOŽIČ: «ORIS ZGODOVINE SLOVENCEV»
59. nagrada: KNJIGA JURISEVIČ: «S POŠTO SKOZI PRETEKLOST SLOVENSKEGA PRIMORJA»
60. nagrada: KNJIGA AMFORA: «VINSKI TABERNAKELJ»
61. nagrada: KNJIGA: «HITRA KUHNJA»
62. nagrada: KNJIGA: «ZVENECA LIPICA»
63. nagrada: KNJIGA ROZANC: «METULJ»
64. nagrada: DVE KASETI «AVSENIK»
65. nagrada: ŠEST USNJEH OBROČKOV ZA SERVIETE
66. nagrada: PODALJSEK ELEKTRIČNEGA KABLA
67. nagrada: KNJIGA BUDAL: «PESMI»
68. nagrada: KNJIGA SAMEC: «SEN MORJA»
69. nagrada: KNJIGA SAMEC: «SEN MORJA»
70. nagrada: KASETA «TRŽASKI NARODNI ANSAMBEL»

ŽREBANJE

TO NAGRADA

VELIKO

NAGRADNO